ACAPO - Associação de Cegos e Amblíopes de Portugal PG.5

Instituto Canadiano presta tributo a Manoel de Oliveira em Otava PG.7

Chelsea e Milan continuam em prova PG.17

MAR/MAR 10 2005

The Portuguese Post

SEMANÁRIO BILÍNGUE/WEEKLY BILINGUAL NEWSPAPER • WWW.THEPORTUGUESEPOST.CA • TORONTO - CANADA - ANO/YEAR III - EDIÇÃO/ISSUE 71 - $1.00

Tridel felicita iniciativa a favor da Sociedade dos Deficientes Portugueses

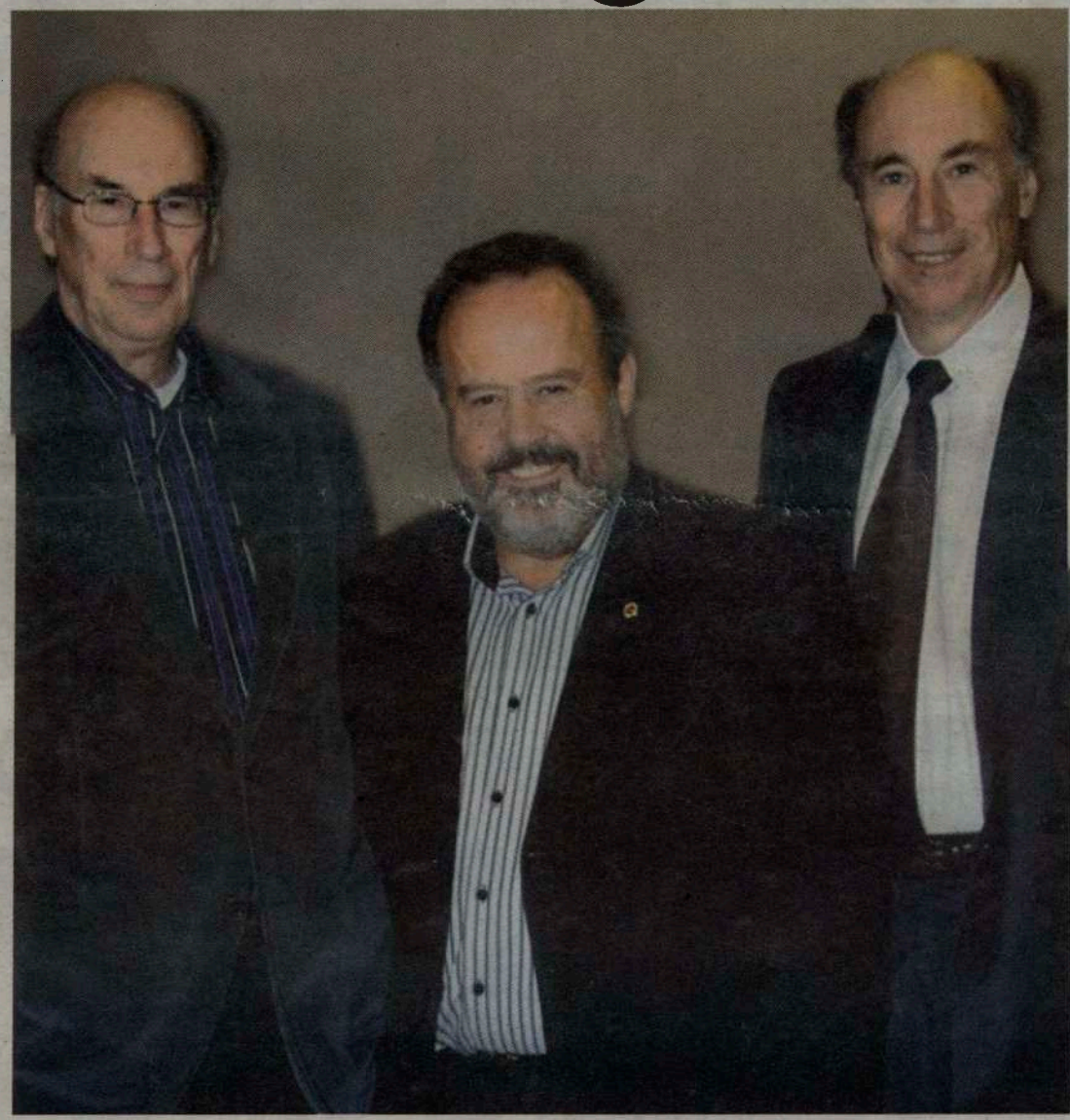
A companhia de construção Tridel enviou uma carta a António Dionisio felicitando-o pela iniciativa a favor da Sociedade de Deficientes Portugueses.

Em reconhecimento desta nobre causa, a Tridel enviou um donativo de $25.000 dólares para o fundo em questão, para além de se ter prontificado a ajudar na adquirição de materiais que sejam necessários para a construção da sede.

A Tridel Corporation é uma companhia dedicada à construção de condominios de alta qualidade, há mais de sete décadas. Recentemente, recebeu o prémio "Construtor do Ano", um dos muitos prémios que tem vindo a acumular durante toda a sua existência. Ao longo destes setenta anos, a Tridel tem-se empenhado por merecer a reputação de melhor empreiteiro do Canadá na construção de condominios, tendo já construído mais de 65 mil casas. Segundo o presidente, o sucesso da companhia deve-se aos cerca de 500 indivíduos que nela trabalham arduamente para apresentar um produto de alta qualidade.

Leo DelZotto, presidente da companhia, acredita em motivar a sua equipa para inovar e para continuamente demonstrar o valor aos clientes da Tridel. Mantendo uma posição de liderança na inovação e na

Ver página 2



Sócrates apresenta novo governo

O primeiro ministro indigitado conseguiu apresentar o seu governo em primeira mão ao presidente da república, sem fugas de informação na imprensa. Um executivo que surpreendeu pela ausência de António Vitorino e a nomeação de Freitas do Amaral, fundador do CDS-PP, para minis-tro de Estado e dos Negócios Estrangeiros.

Assim, o governo de José Sócrates inclui António Costa como ministro de Estado e Administração Interna; Diogo Freitas do Amaral como ministro de Estado e Negócios Estrangeiros; o ex-reitor da Universidade de Lisboa, Luís Campos e Cunha, como ministro de Estado e Finanças, Pedro Silva Pereira para a Presidência, Alberto Costa para a Justiça, Francisco Nunes Correia para a pasta ocupada por Sócrates no segundo governo de Guterres, ou seja, a do Ambiente, Ordenamento do Território e Desenvolvimento Regional, Manuel Pinho para a Economia e Inovação, Jaime Silva para a Agricultura, Desenvolvimento Rural e Pescas, Mário Lino como ministro das Obras Públicas, Transportes e Comunicações, José António Vieira da Silva para a pasta do Trabalho e Solidariedade Social, António Correia de Campos volta a ocupar a pasta da Saúde, Maria de Lurdes Rodrigues para a Educação, Mariano Gago volta ao ministério da Ciência, Tecnologia e Ensino Superior, Isabel Pires de Lima para a Cultura e Augusto Santos Silva como ministro dos Assuntos Parlamentares.

Na pasta dos Negócios Estrangeiros, Freitas do Amaral tem para executar um programa desenhado por António Vitorino. O socialista não vai ser ministro mas deixa um legado com vários desafios ao novo governo, tanto na política nacional como na política externa.

Galeria dos Pioneiros, mais rica e reconhecida

A Galeria dos Pioneiros Portugueses, em Toronto, já reconhecida pelos responsáveis académicos da Universidade de York como "um pequerno museu de alma grande", ficou mais rica e reconhecida, após a entrega de uma cadeira antiga e única, que serviu os antigos Cônsules Honorários, e entregue pelo Cônsul-Geral, Dr. Emídio da Veiga Domingos, na passada semana. Esta peça veio juntar-se ao armário antigo que já fora entregue no passado pelo anterior Cônsul, Dr. João Perestrello.

A Galeria dos Pioneiros Portugueses, em Toronto, enriqueceu assim o seu já valioso património, o que muito honra os nossos PIONEIROS, que iniciaram a sua luta de sucesso, no já longínquo ano de 1953.

Ver página 2

The Portuguese Post agora semanário!

Médicos conseguem acordo com governo provincial

Depois de se ter queixado de falta de dinheiro durante meses, o ministro da saúde do Ontário, George Smitherman, conseguiu mais $120 milhões de dólares para chegar a acordo com os médicos da província.

O acordo de quatro anos, no valor total de $2.4 biliões, vem melhorar o antigo acordo rejeitado pela Associação de Médicos do Ontário, em Novembro, oferecendo aumento de salário no primeiro ano.

Segundo o acordo, os médicos de família terão um aumento salarial de 2.5 por cento e os especialistas de dois por cento, retroactivos ao dia 1 de Abril do ano passado, quando terminou o antigo contrato. A nova oferta, que termina a 31 de Março de 2008, também contém iniciativas para horas extraordinárias, sobretudo em áreas remotas.

Smitherman rejeitou as sugestões de que teria cedido às pressões da Associação de Médicos do Ontário que tem vindo a publicar anúncios de uma página nos jornais a atacar o governo por não ter conseguido eliminar a falta de médicos que deixou um milhão de residentes do Ontário sem médico de família. Segundo o ministro da saúde, o novo acordo fará com que os médicos do Ontário estejam entre os mais bem pagos no Canadá.

Essas iniciativas são destinadas a melhorar a falta de médicos que agora ameaça 142 comunidades da província, num esforço do governo em reformar os cuidados primários que envolvem tratamentos fora de hospitais, onde é mais dispendioso.

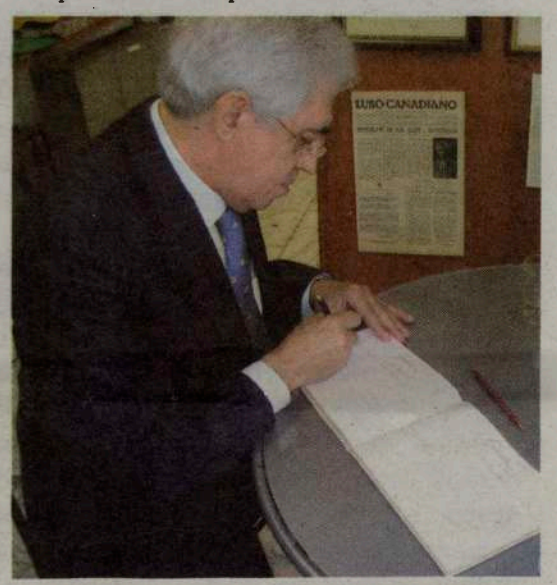
Continuação da página 1

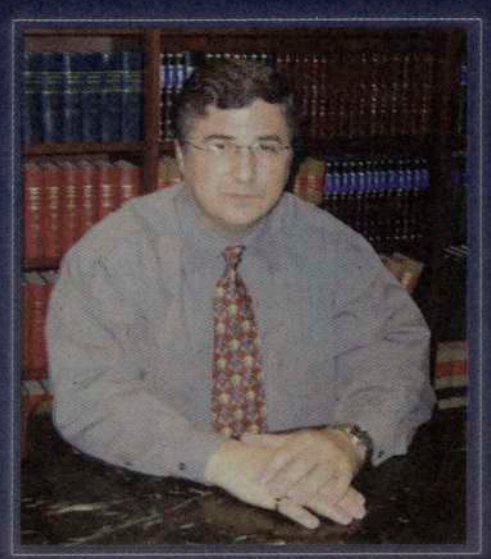
metodologia da construção signifca que a companhia estabelece altos padrões de qualidade, seja a nível de tecnologia de construção, inovação no design ou mesmo em investimento.

O donativo enviado pela Tridel à Sociedade de Deficientes Portugueses ajudará a concretizar um sonho que há muito tem vindo a ganhar asas.

Continuação da página 1

Só quem visita com uma certa assiduidade o salão da Galeria dos Pioneiros, no Camões Square da College St., esquina com a Crawford, em Toronto, é que se apercebe do contínuo crescimento e do pouco espaço que resta para exposição de mais material. A próxima "batalha" será encontrar o local ideal para expôr tanta relíqua do nosso passado comunitário.





SANTOS I LAWYERS
ADVOGADOS

DIREITO DE FAMÍLIA
Divórcio e Separação
Amigável e Litígioso
Convenções ante-nupciais
Convenções matrimonias
Reconhecimento de divórcios Portugueses
Representação nos tribunais do Ontario Court of Justice, Superior Court of Justice e Family Court.

Orlando Santos B.A. LL.B M.B.A.
Judi Cook B.A. LL.B.
Erica Lien B.A. LL.B

Servindo a comunidade de Brampton e Mississauga há mais de 15 anos.

Nas horas mais difíceis, estamos lá para vos ajudar.

21 Queen Street East, Suite 200,
Brampton L6W 3P1

Email: ossantos@on.aibn.com

Tel: 905.452.7733

Também preparamos testamentos, compras e vendas de casas e trespassos de comércios. Temos correspondentes em Portugal.

Novo governo PS

Québec regista sismo de magnitude 5.4

Um sismo moderado atingiu toda a província do Québec, este domingo. Embora o epicentro tenha sido registado junto a uma pequena localidade do rio S. Lourenço, o sismo foi sentido na cidade de Montreal.
O Centro Geológico do Canadá disse que o sismo de magnitude 5.4 ocorreu à 1h17, tendo apanhado grande parte da população a dormir.
Não foram registados nenhuns danos materiais, nem quaisquer relatórios de ferimentos, mas a porta-voz do Centro Geológico disse que tais sismos podem causar alguns danos num perímetro de 50 quilómetros à volta do epicentro.
O sismo também chegou a ser sentido em Otava e em Boston, cada uma destas cidades a 550 quilómentros de distância, para oeste e para sul respectivamente, do epicentro.

Roszko matou agentes antes de se suicidar

James Roszko esperou pelos quatro agentes da Polícia Real Montada do Canadá para disparar contra eles, numa luta que o deixou também sem vida, anunciou um porta-voz da RCMP, este fim de semana. "Os nossos quatro agentes foram alvejados e mortos por James Roszko", informou Marty Cheliak, apresentando os resultados das quatro autópsias. "Nenhum dos nossos agentes foi atingido por engano. James Roszko abriu fogo contra eles e os nossos agentes tentaram defender-se, disparando contra ele. No entanto, não foram os disparos dos nossos agentes que o mataram. James Roszko suicidou-se depois de ter morto os quatro polícias".
Segundo Cheliak, Roszko conseguiu entrar na cabana de Quonset, enquanto a polícia a guardava, horas antes do tiroteio ter ocorrido, mas os investigadores não sabem ao certo como o conseguiu.
James Roszko, 46 anos, tinha sido acusado de abuso sexual de menores, detestava polícias e era temido por toda a comunidade. Era sabido que possuia armas de fogo na quinta e um mandado de captura a material roubado e a uma plantação de marijuana na sua quinta indicavam que os polícias sabiam bem que estavam a lidar com um indivíduo muito perigoso. Durante a conferência de imprensa, Cheliak informou que os agentes tinham sido avisados dos perigos, tinham elaborado um plano e estavam a trabalhar juntos para poderem deter James Roszko.

Apesar do esforço de Bush,

Canadá rejeita programa de defesa balística

A 24 de Fevereiro passado, o primeiro ministro canadiano tornou oficial a decisão do Canadá não fazer parte do programa de defesa balística, criado pela Casa Branca, em Washington. "Permitam-me ser claro: respeitamos o direito que os Estados Unidos da América têm em se defender e em defender o seu povo", disse Paul Martin aos jornalistas. "O Canadá vai continuar a trabalhar com os EUA pela defesa comum da América do Norte, mas os nossos esforços não estarão concentrados na defesa balística", concluiu o primeiro ministro.
Dois dias antes deste anúncio, Frank McKenna, o embaixador designado pelo Canadá para os EUA, disse que o governo de Otava já estava a participar no programa devido ao acordo, assinado em Agosto de 2004, que visa partilhar informação a partir do Comando de Defesa do Aeroespaço do Norte América (Norad) com oficiais responsáveis por esta defesa. O Canadá concordou, em Agosto passado, em autorizar o Norad, um comando de defesa defendido pelos dois países, a partilhar a sua informação com os especialistas responsáveis pelo programa americano de defesa balística.
Depois do anúncio precipitado de McKenna, o ministro da defesa veio a público esclarecer que o acordo do Norad e o programa de defesa balística são dois assuntos diferentes e que McKenna tinha sido mal interpretado. "O Norad avalia uma ameaça. Tomar uma decisão que visa lançar um míssil para o espaço é uma história totalmente diferente", esclareceu Bill Graham.
Os opositores ao programa de defesa balística dizem, no entanto, que o acordo do Norad foi uma forma do governo liberal entrar no programa sem debater o assunto na Casa dos Comuns e sem contrariar os que se opõe ao programa, mesmo dentro do partido.

Origem do programa

Durante a década de 80, o presidente americano Ronal Reagan, apresentou a ideia de uma Iniciativa Estratégica de Defesa, conhecida como "Guerra das Estrelas", um sistema de defesa por míssil que protegeria os Estados Unidos da América de mísseis provenientes da então União Soviética. Os projectos incluiam um sistema que consistia em destruir mísseis no espaço, antes que dessem entrada no espaço aéreo americano. Era um programa arrojado, ambicioso e dispendioso, talvez por isso nunca tenha passado do papel. A defesa balística foi uma das prioridades, a partir daí, das agendas administrativas de George H.W. Bush, e de Bill Clinton.

O que é, e como funciona o programa?

O sistema de defesa balística foi concebido para dar aos EUA o poder de se protegerem de mísseis intercontinentais, lançados por engano ou como ataque de estados inimigos, contra a América. O sistema também protegeria outros países, como o Japão, que ficam próximos dos chamados estados inimigos, como é o caso da Coreia do Norte.
Sensores colocados no espaço conseguem detectar um objecto que se dirija aos Estados Unidos da América. A informação é transmitida para outros sensores terrestres e para sistemas de radar que também seguem a trajectória desse objecto. Se o objecto for identificado como um míssel - aéreo, terrestre ou marítimo - outro míssel é lançado para o interceptar. Baseado em coordenadas dadas pelos sensores, o míssel é lançado para interceptar o inimigo. Se este não tiver êxito, o processo volta a repetir-se. O míssel inimi-

Ver página 4

Breves Notícias

Cellucci contra Martin sobre defesa balística

O governo da Casa Branca disse que o primeiro ministro Paul Martin desistiu de um compromisso há muito assumido para participar no programa dos Estados Unidos da América de defesa balística. O embaixador dos EUA no Canadá, Paul Cellucci, disse que Paul Martin há muito que indicava ter intenções de concordar que o Canadá participasse no esquema que visa proteger a América do Norte contra mísseis inimigos.
As afirmações de Cellucci surgiram um dia depois do próprio presidente George W. Bush ter dito a Paul Martin, numa conversa telefónica, que qualquer controvérsia que a decisão do Canadá em não participar no programa tivesse criado, estava agora esquecida. Paul Martin desmentiu Cellucci, dizendo que o Canadá nunca se tinha comprometido a participar no programa dos EUA.
O primeiro ministro anunciou há uma semana que o Canadá ficaria fora do projeto, depois de ter passado alguns meses a reflectir sobre o assunto. Durante a convenção liberal, em Otava, este fim de semana, Paul Martin adiantou que decidiu não participar do projecto devido ao facto de nunca ter obtido respostas sobre que tipo de participação é que era esperada do Canadá para os próximos anos.

Liberais renovam apoio a Martin

Os militantes do partido liberal federal voltaram a dar um voto de confiança ao primeiro ministro Paul Martin, durante a convenção nacional do partido, este fim de semana, em Otava. Quando questionados se o partido deveria organizar um conselho para votar para um novo líder, 88 por cento dos delegados disse que não.
O director nacional do partido, Steve MacKinnon, disse que os resultados foram surpreendentes, ao mesmo tempo que prestaram uma homenagem à liderança de Paul Martin. Quanto ao primeiro-ministro, a convenção de quatro dias foi um "enorme sucesso".
Depois de ter agradecido aos delegados e previsto mais uma vitória nas próximas eleições federais, Paul Martin lançou críticas aos partidos da oposição, começando pelos conservadores, cuja convenção será no final deste mês.
Segundo afirmou, um governo conservador poria em perigo os direitos constitucionais e um governo NDP contribuiria para o aumento da dívida. Paul Martin ainda teceu críticas ao Bloc Québécois por ser "sempre negativo" e vaticinou, nas próximas eleições, o povo de Québec veria que o partido nunca fez nada para promover os seus interesses.

The Portuguese Post
305 Iroquois Avenue * Mississauga, ON L5G 1M8
Tel: 905-891-6331 * Fax: 905-891-0969 * www.theportuguesepost.ca * E-mail: info@theportuguesepost.ca
CONSTRUCTION news
Semanário Bilíngue
Weekly Bilingual Newspaper
Toronto - Canada

President: Jack Prazeres
Director/Editor-in-chief: Nilton Vicente
Propriedade de / Owned by The Portuguese Post Ltd.
Maqueta / Concept The Portuguese Post Ltd.
Fotografia Saul Porto/Top News
Execução Gráfica Graphics / Layout Nilton Vicente

Repórteres / Reporters
Colaboradores/Contributing Writers
Ana Fernandes, Andy Manahan, Bernardete Gouveia, Candelas Leal, Fernanda Ramalho, Isaac Bigio, Laudalina Rodrigues, Luís Costa Pires, Maria Helena Martins, Nilton Vicente, Peter Ferreira
Marketing Representative
Bernardete Gouveia
416.824.7764
info@theportuguesepost.ca
Webmaster
Jaimie Iria - Creative7
Tiragem / Circulation
5,000 exemplares

Todos os textos, fotos, ilustrações e outros elementos contidos na edição do The Portuguese Post - Construction News, estão protegidos pela lei, ao abrigo do Código dos Direitos de Autor e dos Direitos Conexos. É expressamente interdita a cópia, reprodução e difusão dos textos, fotos, ilustrações, gráficos e outros elementos contidos nesta edição sem autorização expressa do The Portuguese Post - Construction News, quaisquer que sejam os meios para tal utilizados, com a excepção do direito de citação definido na lei. É expressamente interdita a utilização comercial dos textos, fotos, ilustrações e outros elementos contidos na edição do The Portuguese Post - Construction News. O The Portuguese Post - Construction News reserva-se o direito de proce-der judicialmente contra os autores de qualquer cópia, reprodução, difusão ou exploração comercial não autorizadas dos textos, fotos, ilustrações, gráficos e outros elementos contidos nesta edição. Todos os artigos, reportagens ou opiniões da autoria dos nossos colaboradores poderão não ser da nossa ideologia política ou social. Assim sendo, os mesmos são da inteira responsabilidade legal do autor em qualquer situação.
© ALL RIGHTS RESERVED

Pai suicida estava desempregado e com dívidas

O pai que empurrou a sua filha para uma das auto-estradas mais movimentadas do país, antes de saltar para a sua própria morte estava "enterrado" em dívidas e enfrentava uma complicada luta contra a mulher de quem estava separado.
Com o bilhete do suicídio no bolso, Alnoor Amarsi deverá ter planeado a sua visita de domingo à filha de cinco anos com um fim trágico. Embora ele tenha morrido instantaneamente no local, a filha encontra-se internada no hospital Sick Children onde está a ser tratada a ferimentos internos.
Ao que tudo indica, o incidente começou quando o homem, de 48 anos, pediu à ex-mulher mais tempo para estar com a filha. Quando a mulher respondeu que não, tudo começou a série de eventos trágicos, sobre os quais ele já tinha feito ameaças.
Durante muitas horas, Amarsi terá telefonado à ex-mulher, ameaçando matar a filha e depois suicidar-se. A ameaça quase se concretizou na totalidade quando, às 18h00 de domingo, Alnoor dirigiu-se para a ponte da Don Mills, sob a auto-estrada 401, uma das mais movimentadas da cidade, mesmo num domingo à tarde. As autoridades de Toronto tentavam localizar o homem quando algumas pessoas telefonaram para dizer onde ele se encontrava. O homem empurrou a filha que, devido à pouca idade e ao facto de não ter sido atingida por nenhum carro, sobreviveu com ferimentos internos.
Documentos de tribunal mostram que Amarsi estava numa crise financeira, com um casamento falido, para além de estar desempregado há algum tempo.

Photo by Saul Porto/TopNews

Continuação da página 3

go é destruído pela energia que é transferida na colisão entre os dois mísseis. Não há nenhuma explosão, mas os destroços da colisão podem incendiar ao dar entrada na atmosfera terrestre. O processo é descrito pelos militares como uma bala a tentar atingir outra bala.
Embora pareça ser um sistema simples, trata-se do sistema de armas mais complexo da história da humanidade e só há bem pouco tempo é que conseguiu ter resultados positivos.
Durante a presidência de Bill Clinton, pouco dinheiro foi atribuído à pesquisa do programa. No entanto, tudo mudou logo a seguir aos ataques terroristas em Nova Iorque e Washington, de 11 de Setembro de 2001. O presidente George W. Bush transformou o programa numa das suas prioridades.
No período de dois meses depois dos ataques de 11 de Setembro, Bush anunciou que os EUA iam desistir do Tratado Anti-Balístico em seis meses. Segundo o acordo com a ex-União Soviética, era necessário um aviso prévio de seis meses par que um país pudesse desistir do Tratado.
Nesse tratado, foi restringido às duas partes o poder de desenvolver sistemas de defesa balística, uma vez que o objectivo era manter um nível de poder em cada país que o impedisse de lançar mísseis nucleares contra o outro.
Os críticos da decisão de Wahington preveram que a retirada do tratado levaria a uma corrida às armas, desta vez envolvendo países mais pequenos. Em contrapartida, os apoiantes argumentaram que a decisão era necessária para permitir os EUA de se protegerem contra chantagem nuclear.

Posição americana

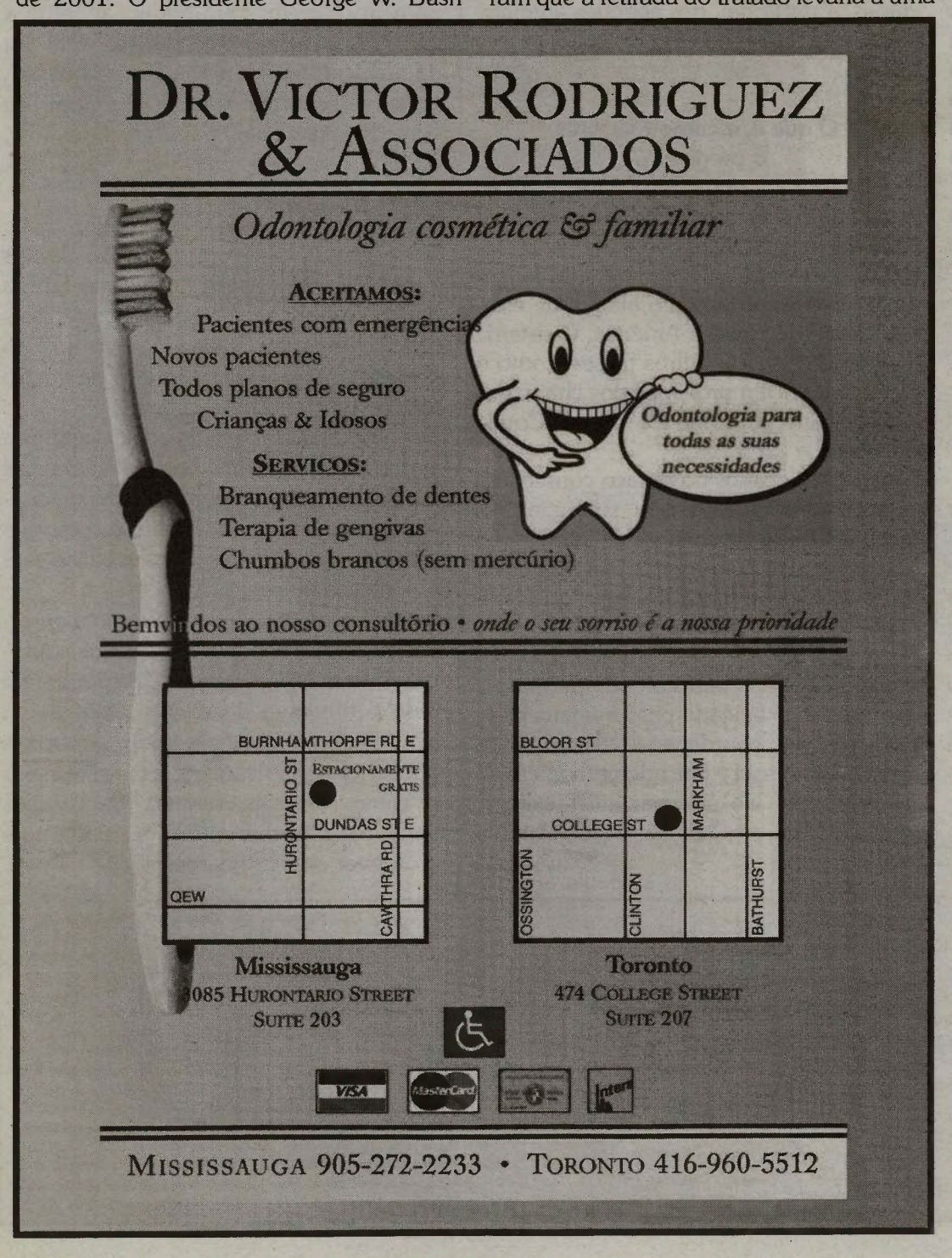
Os EUA não querem estabelecer uma base de mísseis no Canadá, nem procuram apoio financeiro para o programa, nem necessita da participação do Canadá para continuar com os seus objectivos. Durante a primeira visita oficial do presidente dos Estados Unidos da América ao Canadá, a 30 de Novembro passado, o programa de defesa por balísticos não fez parte da agenda oficial.
No entanto, durante uma conferência de imprensa aquando da visita, George W. Bush disse que o assunto tinha sido abordado com o primeiro ministro Paul Martin. No dia seguinte, em Halifax, Bush voltou a abordar o assunto. Durante o primeiro discurso sobre política internacional, desde que tinha sido reeleito presidente, Bush afirmou ter esperança que o Canadá e os EUA pudessem colaborar juntamente no programa de defesa balística. Dias após a visita de Bush, Martin disse aos jornalistas que o presidente dos EUA tinha abordado o assunto quando quis saber o motivo pelo qual alguém se oporia à defesa balística, quando o primeiro ministro defendeu que o Canadá necessitava estar presente nas negociações. "Se houver um míssil americano a ser lançado sobre o espaço aéreo canadiano, penso que o Canadá deverá estar presente e ter voz activa nas negociações", defendeu Martin. No entanto, o primeiro ministro insistiu que não assinaria nenhum acordo que colocasse armas no espaço.

Etapas da decisão canadiana

Durante a primavera de 2003, o ministro dos negócios estrangeiros, Bill Graham, juntou-se ao então primeiro ministro Jean Chrétien e ao ministro da defesa John McCallum para pedir ao governo que pedisse o início de diálogos com os EUA para discutir o plano. O apelo foi apoiado pelo embaixador americano no Canadá, Paul Cellucci, que, por sua vez, fez um apelo directo à participação canadiana.
Nessa época, Chrétien disse ter sido encorajado pelo facto da nova proposta americana ser um claro ponto de partida do programa "Guerra das Estrelas" do ex-presidente Ronald Reagan, da década de 80, que apelava para armas de protecção ofensiva no espaço. A maioria dos canadianos estavam desconfiados das intenções de Washington quanto à defesa por míssil. Sondagem após sondagem sugeriam que a maioria dos canadianos se opunha ao programa.
Em Agosto de 2004, a deputada Carolyn Parrish (na altura do partido liberal, agora independente), disse que o Canadá não deveria participar "numa coligação de idiotas" que apoiam a defesa balística.
O líder conservador Stephen Harper acusou o governo de adiar por muito tempo a decisão, nunca divulgando, no entanto, qual era a posição dos conservadores perante o programa.
O líder do NDP, Jack Layton, tem sido um dos maiores opositores do envolvimento do Canadá no programa. Layton disse aos jornalistas que, durante os breves minutos que passou com Bush, ficou claro que a defesa balística acabará por significar armas na órbita da Terra para destruir mísseis inimigos.
O anúncio de Paul Martin surgiu uma semana antes do assunto estar agendado para debate durante a convenção anual do partido liberal.

Reacção mundial

Em Janeiro de 1999, o jornal russo Nezavisimaya Gazeta disse que o programa de defesa balística era um ataque à Rússia com o objectivo de "vencer a última barreira ao domínio mundial americano".
A Casa Branca garantiu à Rússia, na altura, não ter motivos para preocupação, dizendo que o sistema tinha como intenção proteger o país contra a possível ameaça de países como o Iraque, o Irão e a Coreia do Norte que os EUA acusavam de alegadamente ter armas de destruição massiva capazes de atingir qualquer alvo.
O presidente russo, Vladimir Putin, disse que a decisão era um "erro", mas não achou representar uma ameaça para a segurança da Rússia.
No início de Dezembro de 2003, a Austrália anunciou que se juntaria ao programa de defesa balística. "Acreditamos que a participação no programa de defesa dos EUA servirá os nossos interesses estratégicos, ajudar-nos-á a defender a Austrália e permitir-nos-á contribuir para a segurança regional e global", afirmou o ministro dos negócios estrangeiros australiano, Alexander Downer, num comunicado.



ACAPO - Associação de Cegos e Amblíopes de Portugal

Muitas vezes injustiçados pela própria sociedade onde vivem, os deficientes visuais começam a adquirir direitos e a obter apoio de vários órgãos e instituições. Em Portugal, com o objectivo de se afirmarem cada vez mais, estes indivíduos fundaram a ACAPO - Associação dos Cegos e Amblíopes de Portugal, uma instituição particular de solidariedade social, de âmbito nacional, que tem como fins estatutários a defesa dos direitos e a promoção da integração sócio-profissional dos deficientes visuais. Esta instituição representa a área da deficiência visual no Conselho Nacional para a Reabilitação e Integração das Pessoas com Deficiência.

Para conseguir os objectivos acima mencionados, a ACAPO criou uma série de actividades e serviços que se entende contribuírem efectivamente para a promoção da igualdade de oportunidades, da inclusão e da equidade social.

Durante este ano, a ACAPO propõe-se criar um programa de Desen-volvimento de Planos de Inserção. Este Programa consiste em proporcionar aos utentes uma oportunidade de Informação, Avaliação e Orientação Profissional, tendo em vista a estruturação de um Projecto de Vida; um programa de Desenvolvimento de Competências Sócio- Profissionais. Este tem por objectivo habilitar todos com as competências necessárias, nomeadamente na área da autonomia (Domínio do Braille, Equipamentos Tiflotécnicos, Orientação e Mobilidade, entre outras), tendo em vista a sua colocação com sucesso na formação técnica proporcionada pelos Centros Regulares de Formação do IEFP, em formação em Posto Real de Trabalho (Vulgo Estágio), ou no próprio Mercado de Trabalho; um programa de Formação em Posto de Trabalho que consiste em proporcionar aos utentes uma experiência em posto real de trabalho, maximizando assim as suas competências práticas relativamente a saberes teóricos adquiridos, buscando sempre a transformação dessa experiência em emprego concreto; e um programa de Formação de Activos que consiste em disponibilizar aos utentes que, encontrando-se no activo, disponham de uma formação que poderá direcionar-se para diversos objectivos, como sejam, a simples manutenção do actual posto de trabalho, a readaptação do mesmo, a progressão na carreira ou a mudança de funções, dentro da organização em que se encontram a prestar funções ou noutra organização.

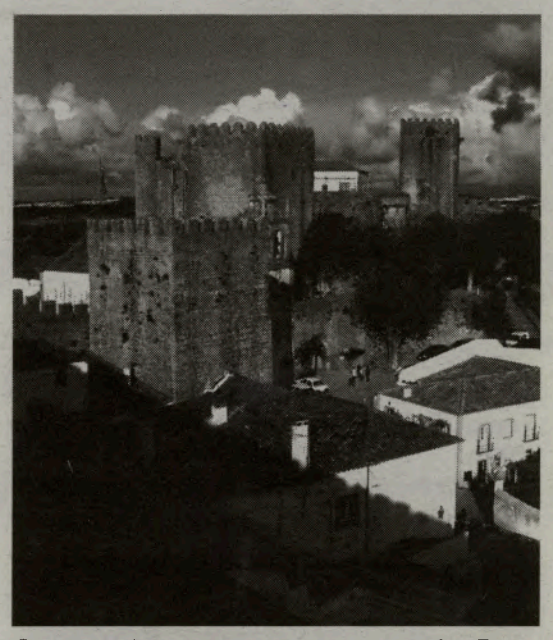
A ACAPO é uma Instituição de âmbito nacional sediada em Lisboa, encontrando-se a sua estrutura orgânica assente em órgãos de âmbito nacional, regional e local. Os interessados nesta associação poderão visitar o sítio da internet no www.acapo.pt

Três projectos integrados vão investir 400 milhões em Óbidos

O concelho de Óbidos está a posicionar-se para se tornar um dos principais destinos portugueses para empreendimentos turístico imobiliários de qualidade superior. Depois do projecto Praia d'el Rey, que se encontra na sua fase final, o concelho de Óbidos deu luz verde para mais três empreendimentos turístico imobiliários contíguos, de urna dimensão pouco vista em Portugal: trata-se de uma área conjunta de intervenção de 403 hectares, sensivelmente o equivalente a 400 estádios de futebol, num investimento conjunto próximo dos 400 milhões de euros para os próximos anos.

A Câmara de Óbidos autorizou a construção destes três projectos no âmbito do seu PDM - Plano Director Municipal Bom Sucesso, Pérola da Lagoa e Quintas de Óbidos. Com estes novos projectos, num raio de três ou quatro quilómetros, a menos de uma hora de Lisboa, vai existir oferta de mais de três campos de golfe, três unidades hoteleiras, centro hípico internacional, equipamentos de lazer e serviços, que se deverão adequar quer à oferta do mercado nacional, quer de Portugal.

A proximidade destes três empreendimentos com o já existente da Praia d'el Rey "criará um pólo de valências turísticas de alta qualidade, próximo de Lisboa e da vila de Óbidos, onde o golfe será um equipamento central, mas onde também se acrescenta uma mancha verde florestada muito considerável, uma lagoa que é a maior de água salgada na Europa e o



Oceano Atlântico com a praia do Bom Sucesso e a Foz do Arelho como características naturais claramente valorizadoras da oferta",conforme sublinhou ao jornal de Negócios, Joaquim Chambel da Colliers P&I , promotora do Pérola da Lagoa.

O objectivo é criar uma centralidade turística de alta qualidade junto a Óbidos. A baixa densidade de construção e a arquitectura são outras marcas distintivas destes projectos. Roque Martins, administrador da Acordo, responsável pelo projecto Bom Sucesso, explica que, apesar de deixar "dar largas à imaginação" dos arquitectos estes terão que respeitar uma coisa em comum, ou seja, que todas as casas tenham coberturas vegetais Jardim no telhado da casa).

Procura nova casa?

bcpbank Mortgage

4.54%*

Procura nova casa? Ou então um refinanciamento que lhe permita pagar menos pelo seu crédito à habitação? Nós temos as taxas de juro e agora a escolha é sua!

O **bcp**bank oferece-lhe um **bcp** Residential Mortgage a 4.54%* para a compra da casa dos seus sonhos ou para transferência do seu empréstimo à habitação. O processo de financiamento do **bcp**bank aliado à eficiência e simpatia dos nossos especialistas, vão tornar a compra da sua nova casa numa experiência agradável e conveniente.

Aproveite ainda hoje esta oportunidade única! Visite o **bcp**bank e veja como podemos ajudá-lo a comprar ou a refinanciar o seu Lar, Doce Lar!

bcpbank a Millennium bcp bank

www.bank**bcp**.com | 1.866.77my**bcp**

Jorge Sampaio assinala nove anos de mandato com visita a escola básica

O Presidente da República, Jorge Sampaio, assinala nove anos no cargo com uma visita à Escola Básica Raul Lino, em Lisboa, que pretende valorizar a importância da educação para o país.
A visita pretende dar um sinal da importância da educação, sobretudo o ensino básico, para o desenvolvimento do país, indicou fonte de Belém.
A visita à Escola Básica Raul Lino deveria ter ocorrido no dia em que Sampaio foi investido pelo Parlamento para o seu segundo mandato como chefe de Estado, a 09 de Março de 2001.
No entanto, esta visita acabou por ser cancelada pelo Presidente da República por o país se encontrar em luto nacional devido à queda da ponte de Entre-os-Rios.
Jorge Sampaio termina o seu segundo e último mandato como Presidente da República em 2006, ficando a partir do próximo Verão sem poderes para dissolver o Parlamento.
O chefe de Estado usou essa prerrogativa presidencial o ano passado, quando deci-diu no final de Novembro, dissolver a Assembleia da República e convocar eleições legislativas antecipadas.
O ano de mandato presidencial que agora termina ficou marcado por um período de instabilidade política iniciado com a saída de Durão Barroso do cargo de primeiro-ministro para presidir à Comissão Europeia, em Julho. Jorge Sampaio decidiu não convocar eleições e manter a coligação PSD/CDS-PP no Governo nomeando Pedro Santana Lopes primeiro-ministro, o que motivou críticas de vários quadrantes políticos e sociais, que exigiam a convocação de eleições antecipadas. Depois de quatro meses de governação liderada por Santana Lopes, Jorge Sampaio dissolveu a Assembleia da República, justificando a sua decisão com a necessidade de inverter as tendências de crise e de instabilidade. As legislativas realizadas a 20 de Fevereiro deram a primeira maioria absoluta ao PS e o líder socialista, José Sócrates, foi convidado pelo presidente a formar Governo.

Adolescentes irresponsáveis sexualmente, mas

Padre recusa comunhão a quem usa contraceptivos

Na semana em que um estudo revelou que uma em cada seis adolescentes portuguesas não utiliza meios contraceptivos, um padre de Lisboa anunciou recusar a comunhão a quem usasse contraceptivos, fosse a favor do aborto ou da eutanásia.
O anúncio, divulgado na edição de quarta-feira do jornal Público, custou cerca de mil euros e o padre disse que teve de "pedir esmola" para continuar o trabalho de há muitos anos na defesa da vida.
Um dia depois do anúncio do padre Nuno Serras Pereira ter causado uma grande polémica, um estudo sobre as práticas anticoncepcionais das portuguesas, cujos resultados finais serão apresentados no Dia Internacional da Mulher, ou seja, dia 8 de Março, revelou que uma em cada três adolescentes já tomou a pílula do dia seguinte e que uma em cada seis não utiliza qualquer meios contraceptivo, não obstante ser sexualmente activa.
Tanto uma como outra notícia mereceram a atenção do público, uma por revelar que a forma inconsciente de agir das adolescentes já não se pode justificar com a falta de informação, e a outra pela carga de fundamentalismo que anunciou, merecendo mesmo a crítica do cardeal patriarca de Lisboa.

A posição do padre Nuno Serras Pereira

Os leitores do jornal público soram surpreendidos, na manhã de quarta-feira, com um anúncio pouco vulgar, assinado por um pároco católico que condenava e afirmava recusar a comunhão a quem usasse meios contraceptivos. No anúncio, o padre Nuno Serras Pereira invocava o cânone 915 do Código de Direito Canónico para, "na impossibilidade de contactar pessoalmente as pessoas envolvidas", lhes dar conhecimento público de que "está impedido de dar a sagrada comunhão eucarística a todos aqueles católicos que manifestamente têm perseverado em advogar, contribuir para, ou promover a morte de seres humanos inocentes".
Na restrição inclui-se aqueles que usam "diversas pílulas, DIU e pílula do dia seguinte" e os que recorrem a "técnicas de fecundação extra-corpórea, selecção embrionária, experimentação em embriões" e outros métodos de reprodução medicamente assistida. Ser a favor da legalização do aborto ou concordar com a actual Lei e a favor da eutanásia são também motivos que impedem a comunhão.
Segundo o cânone 915 "não são admitidos à sagrada comunhão os excomungados e os interditos, depois da aplicação ou declaração da pena, e outros que obstinadamente perseverem em pecado grave manifesto", explica o professor Saturino Costa Gomes, director do Instituto Superior de Direito Canónico, à agência Lusa. Ou seja, "os sacerdotes podem recusar a comunhão" a todos os católicos relativamente aos quais têm conhecimento de que cometeram ou cometem um pecado grave, segundo o que está estabelecido nos preceitos da Igreja Católica.

Cardeal Patriarca de Lisboa critica padre

O Cardeal Patriarca de Lisboa, D. José Policarpo, criticou o anúncio publicado pelo padre Nuno Serras Pereira, considerando que é exagerada a forma como o padre contestou o uso de contraceptivos pelas mulheres católicas e refere que não reflecte a posição oficial da Igreja.
O Cardeal Patriarca disse, em declarações à Rádio Renascença, que a opinião do padre Serras Pereira não pode ser confundida com a posição oficial, nem a atitude pastoral da Igreja.
"É uma atitude pessoal. Penso que se insere na personalidade própria do Padre Nuno, enfim, é um apaixonado por essa causa. E como todos os apaixonados cometem exageros. O texto que li é exagerado porque uma atitude pastoral da Igreja não se pode definir assim. ma coisa é a condenação moral de certos comportamentos graves, outra coisa é o tratamento pastoral dessas pessoas", esclareceu D. José Policarpo.
Para o Cardeal, as posições do padre não têm consequências, "porque o Padre Nuno não tem nenhuma responsabilidade pastoral", e são apenas "mais um anúncio da sua perspectiva pessoal, que mostra uma preocupação, quase obsessiva, por uma temática".

Padre quis avisar os fiéis

O padre Nuno Serras Pereira diz que decidiu publicitar as situações em que recusa a comunhão para "avisar previamente" os fiéis e adiantou que o anúncio foi recusado por um dos dois jornais para onde foi enviado.
O padre frisou que não tem uma paróquia

atribuída e como "celebra em muitos sítios" quis fazer um "aviso prévio" para não ter de se confrontar, durante a eucaristia, com uma situação em que tivesse de recusar dar a comunhão.

Anúncio foi recusado por jornal

Ao contrário do Público, que apenas "pediu garantias de que tinha sido eu a fazer o texto", o Jornal de Notícias recusou publicar o anúncio, disse o padre Nuno Serras Pereira. A recusa foi fundamentada com "questões jurídicas" relacionadas com a publicidade religiosa e política, fundamentou o padre.
O director do Jornal de Notícias, Leite Pereira rejeitou esta versão. "O anúncio foi apresentado ontem e pedimos parecer à nossa advogada devido ao seu conteúdo. Hoje tivemos a informação de que o anúncio podia ser publicado", declarou.

Estudo sobre sexualidade apela ao uso de contraceptivos

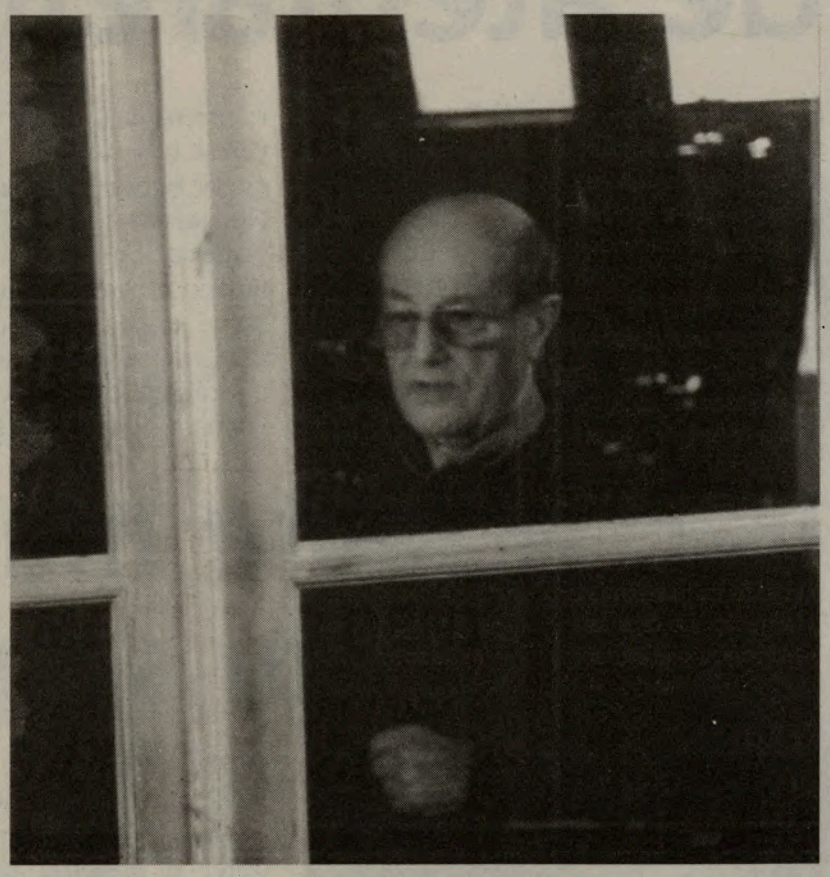
O estudo efectuado pela Associação de genecologistas sobre os comportamentos sexuais das mulheres, sobretudo das adolescentes, divulgado quinta-feira, um dia depois do anúncio do Padre Nuno Serras, apela a uma maior responsabilidade das adolescentes quanto ao comportamento sexual para poderem evitar doenças sexualmente transmissíveis e uma gravidez indesejada. O estudo envolveu cerca de 3 900 mulheres, com idades compreendidas entre os 15 e os 49 anos, em Portugal Continental, Açores e Madeira.
Os primeiros resultados indicam que 16 por cento das adolescentes portuguesas fazem sexo sem qualquer protecção. Além disso, a quantidade de mulheres que já recorreram à pílula do dia seguinte aumenta à medida que a idade diminui. 32,9 por cento das adolescentes confessa já ter tomado a pílula do dia seguinte, contra 11,2 por cento das mulheres.
De acordo com os autores deste estudo, as conclusões mostram "claramente as deficiências na contracepção neste grupo particular [adolescentes]". Em declarações à agência Lusa, o presidente da Sociedade Portuguesa de Ginecologia, Daniel Pereira da Silva, diz mesmo que esta é uma das principais e mais surpreendentes novidades desta investigação.
"Na nossa prática clínica temos a noção de que são as mulheres mais jovens que recorrem à pílula do dia seguinte, mas nunca esse facto foi espelhado em dados tão concretos", afirmou.
O estudo aponta ainda para "limitações óbvias a nível do grau de conhecimento da população portuguesa em relação à contracepção em geral e à correcta utilização dos diferentes métodos contraceptivos".

Ver página 7

Cinema:

Instituto Canadiano presta tributo a Manoel de Oliveira em Otava

O Instituto Canadiano do Filme vai apresentar nos próximos dias 13 e 20 dois filmes de Manoel de Oliveira, numa homenagem ao laureado realizador português, que conta com o patrocínio do Instituto Camões.
As exibições, com legendagem em inglês, vão decorrer no auditório da Biblioteca Nacional do Canadá, no âmbito do seu programa cultural para 2005, estando previsto para 13 de Março a exibição do file "Palavra e Utopia", que esteve no Festival de Veneza, em 2000, bem como no Festival dos Filmes do Mundo de Montreal, no mesmo ano.
O filme deu a Manoel de Oliveira o título de Melhor Realizador no Festival de Cinema Ibero-Americano de Huelva.
No domingo seguinte, 20 de Março, o filme a apresentar será o "Porto da Minha Infância", que exibido já em vários Festivais, como os de Veneza, em 2001, Festival de Montréal "Nouveau Cinéma; Nouveaux Media"; "Portrait, Auto-Portrait", Festival de Salónica, Festival de Oslo e Festival de São Paulo, e foi galardoado com o Prémio Robert Bresson, atribuído pela Rivista del Cinematografo (Itália).
A Embaixada de Portugal, que está a divulgar a apresentação do evento, lembra que Manoel de Oliveira, aos 96 anos, "continua a ser um dos talentos internacionais do cinema mais aclamados".



CDS envia foto de Freitas do Amaral ao PS

O CDS-PP enviou, pelo correio, o retrato de Freitas do Amaral, fundador do partido, para a sede do Partido Socialista. O retrato de Freitas do Amaral encontrava-se à entrada da sede do partido, no largo do Caldas.
"Temos muita juventude a aderir ao CDS e, no sábado (dia seguinte à apresentação do Governo), essa juventude perguntava porque é que temos na nossa sede o retrato de uma pessoa que frequentou comícios do Bloco de Esquerda e agora é ministro do PS", justificou Mota Soares, em declarações à Agência Lusa.
Questionado sobre se este acto não será criticado pelos militantes mais antigos do CDS-PP, o secretário-geral do partido sublinhou que estes democratas cristãos "sentiram-se muito desiludidos por Freitas do Amaral nos últimos anos. Não estamos a querer apagar ou esquecer a história. O professor Freitas do Amaral não deixa de ter um lugar na história do CDS, mas é importante que a política seja feita de forma genuína, com honestidade intelectual, sem hipocrisias", salientou.
Mota Soares afirmou ainda acreditar que esta acção do CDS-PP constituirá um "alívio" para Freitas do Amaral. Alega que assim Freitas "deixará de estar presente, ainda que em fotografia, na sede de um partido do qual ele não gosta".

Portas assume temporariamente lugar de deputado

O presidente demissionário do CDS-PP, Paulo Portas, afirmou que ficará durante algum tempo como deputado no Parlamento "como sinal de humildade democrática". Portas diz que não deixa de assumir responsabilidades quando perde e desvaloriza o facto da sucessão ainda estar por definir. O Conselho Nacional decidiu que o próximo congresso do partido se realizará nos dias 23 e 24 de Abril, em Lisboa
Paulo Portas criticou indirectamente Pedro Santana Lopes por estar a estudar a possibilidade de não regressar à Assembleia da República e poder voltar à presidência da Câmara de Lisboa, dizendo que não é "o facto de perder as eleições que nos deve afastar do cargo para o qual fomos eleitos".
Como outras razões para ir para o Parlamento nos próximos tempos, o ainda ministro da Defesa apontou a participação na revisão da Lei de Programação Militar (LPM), "dar um sinal de presença" ao seu partido e - numa outra crítica implícita ao PSD - defender a "honra" dos Governos de coligação.
O presidente demissionário do CDS-PP não adiantou mais sobre o seu futuro político, nem quanto tempo ficará como deputado, e confirmou que recebeu "um convite" para ir para os Estados Unidos sobre o qual disse ainda não ter tomado "nenhuma decisão".

Continuação da página 6

Prova disso mesmo é que as entrevistadas se consideram satisfeitas com a informação, relativa à contracepção, apesar de 22,9 por cento confessar que já utilizou o coito interrompido, um método reconhecidamente falível.

Casos de Sida aumentam em Portugal

Portugal ultrapassou os 25 mil casos de pessoas com o vírus HIV. De acordo com o jornal "A Capital", o relatório do Centro de Vigilância Epidemiológica das Doenças Transmissíveis, do Instituto Nacional Ricardo Jorge, revela que até ao último dia de 2004 foram notificados 25 968 casos desta doença, desde que a epidemia surgiu na década de 80.
O documento "confirma o padrão registado desde 2000, com o aumento proporcional do número de casos de transmissão heterossexual da doença e diminuição dos associados à toxicodependência". Apesar da diminuição, a grande maioria dos casos continua a estar ligada ao consumo de drogas (47,6 por cento).
O velho mito da relação directa entre a Sida e a homossexualidade é cada vez menos verdade. Os números não mentem: a transmissão via sexual, em relações heterossexuais, continua a subir, representando agora 34,5 por cento dos casos, enquanto o contágio entre homossexuais se fica pelos 11,7 por cento.
Todos estes dados podem no entanto estar aquém da realidade, neste momento, já que os médicos só notificam o Instituto Nacional de Saúde cinco anos depois da data do diagnóstico. Quer isto dizer que em 2005 ainda estão a ser notificados casos diagnosticados em 2000.
De acordo com Maria José Campos, da Associação Abraço, este é um problema que se prende com a falta de médicos e falta de tempo para preencherem burocracias.

Filmografia:

Como Realizador:

Douro, Faina Fluvial (1931 - CM)
Estátuas de Lisboa (1932 - CM)
Hulha Branca - Empresa Hidro-Eléctrica do Rio Ave (1932 - CM)
Em Portugal Já Se Fazem Automóveis (1938 - CM)
Miramar, Praia das Rosas (1938 - CM)
Famalicão (1940 - CM)
Aniki-Bobó (1942 - LM)
O Pintor e a Cidade (1956 - CM)
O Coração (1958 - CM)
O Pão (1959 - CM)
O Acto da Primavera (1962 - LM)
A Caça (1963 - CM)
Villa Verdinho - Uma Aldeia Transmontana (1964 - CM)
As Pinturas do Meu Irmão Júlio (1965 - CM)
O Passado e o Presente (1971 - LM)
Benilde ou a Virgem-Mãe (1974 - LM)
Amor de Perdição (1978 - LM)
Francisca (1981 - LM)
Visita ou Memórias e Confissões (1982 - LM)
Lisboa Cultural (1983 - CM)
Nice... a propos de Jean Vigo (1983 - CM)
Simpósio Internacional de Escultura em Pedra - Porto 1985 (1985 - CM)
Le Soulier de Satin (1985 - LM)
O Meu Caso (1986 - LM)
A Propósito da Bandeira Nacional (1987 - CM)
Os Canibais (1988 - LM)
Non ou a Vã Glória de Mandar (1990 - LM)
A Divina Comédia (1991 - LM)
O Dia do Desespero (1992 - LM)
Vale Abraão (1993 - LM)
A Caixa (1994 - LM)
O Convento (1995)
En une Poignée de Mains Amies (1996 - CM)
Party (1996 - LM)
Viagem ao Princípio do Mundo (1997 - LM)
Inquietude (1998 - LM)
A Carta (1999 - LM)
Palavra e Utopia (2000 - LM)
Porto da Minha Infância (2001 - CM)
Vou para Casa (2001 - LM)
O Princípio da Incerteza (2002 - LM)

Como Actor:

Fátima Milagrosa, de Rino Lupo (1928)
A Canção de Lisboa, de Cotinelli Telmo (1933)

Conversa Acabada, de João Botelho (1980)

Como Supervisor:

A Propósito da Inauguração de Uma Estátua - Porto 1100 Anos, CM de Artur Moura, Albino Baganha e António Lopes Fernandes (1966)

Sever do Vouga... Uma Experiência, CM de Paulo Rocha (1970)

Suíça revê em alta lista de mortos confirmados

O governo suíço confirmou que pelo menos 39 pessoas morreram em virtude das ondas gigantes que assolaram a Ásia, em Dezembro, estando 87 ainda dadas como desaparecidas.
O novo balanço de vítimas é uma revisão em alta relativamente ao final de Fevereiro quando as autoridades suíças tinham apenas confirmado a morte de 22 pessoas, dando 96 como desaparecidas.
Arnold Bolliger, vice-director do gabinete da Polícia Federal alpina, disse aos jornalistas que 27 corpos - 26 na Tailândia e um no Sri Lanka - foram já formalmente identificados por especialistas forenses no local.
Segundo explicou tratam-se de 21 cidadãos suíços e seis estrangeiros que residiam na Suíça há algum tempo.
Dez outros corpos foram repatriados antes do processo de identificação ter começado e dois foram enterrados na Ásia, confirmou um responsável do Ministério dos Negócios Estrangeiros suíço.
Berna espera que a identidade de mais vítimas seja conhecida nas próximas duas semanas, afirmando que uma equipa de especialistas forenses suíços continua na Tailândia a colaborar nos trabalhos de identificação.
"Mas poderá demorar semanas ou meses para que todas as vítimas estejam identificadas", explicou.
O mesmo responsável afirmou que o governo se disponibilizou já a ajudar familiares das vítimas a deslocar-se à Tailândia.
"Muitos sentem que visitar o local do desastre os ajuda a ultrapassar a perda", explicou.
Também no intuito de minimizar o impacto do desastre, o governo anunciou já que está a tentar aprovar medidas urgentes para acelerar os processos de pagamentos de compensações a familiares das vítimas, que ainda não conseguiram recuperar os corpos dos mortos ou desaparecidos.
Ruth Reusser, vice-directora do Gabinete Federal de Justiça, informou que no dia 11 de Abril a lei em vigor vai ser reavaliada, permitindo que os familiares das vítimas não tenham que esperar os actuais dois anos, por compensação.
Um total de 18 familiares recebeu já compensação.

Formalizada comissão para investigar atrocidades de 1999 em Timor Leste

O presidente indonésio, Susilo Bambang Yudhoyono, e o seu homólogo timorense, Xanana Gusmão, rubricaram a criação de uma comissão conjunta que investigará os crimes cometidos durante e depois do referendo de 1999 em Timor-leste.
A Comissão de Verdade e a Amizade (CVA) começará a funcionar em Agosto por um período mínimo de dois anos, segundo um acordo também assinado pelo primeiro-ministro de Timor-Leste, Mari Alkatiri. "Escolhemos a Comissão de Verdade e Amizade como o melhor e mais viável sistema para resolver os problemas entre a Indonésia e Timor-Leste", afirmou Yudhoyono à imprensa, no palácio presidencial. Por sua vez, Xanana Gusmão afirmou que o objectivo do povo timorense é saber a verdade para enfrentar o seu futuro como nação independente.

Iraque:

Refém italiana acusa EUA de atentarem contra ela

A jornalista italiana que foi libertada pelos seus captores iraquianos sugeriu que as tropas americanas tentaram deliberadamente matá-la quando se aproximava do posto de libertação em Bagdade.
Giuliana Sgrena, que escreve para o diário esquerdista Il Manifesto, disse que os seus captores iraquianos a avisaram de que as forças americanas "poderiam interferir". O tiroteio deu origem a sentimentos anti-americanos na Itália, onde o povo está revoltado contra a decisão do primeiro ministro em enviar tropas da nação para o Iraque.
Num artigo do jornal, intitulado "A minha verdade", Sgrena descreveu como surgiu o tiroteio proveniente das forças americanas numa acção que a própria acredita ter sido uma emboscada planeada. Os tiros feriram a jornalista no ombro e atingiram mortalmente o agente dos serviços secretos italianos que negociava a sua liberdade.
As forças militares americanas já prometeram uma investigação ao caso. Sgrena tinha sido raptada, junto à universidade de Bagdade, a 4 de Fevereiro. A jornalista trabalha para o diário Il Manifesto, um jornal que criticou a invasão liderada pelos Estados Unidos da América e o envio das tropas italianas com o consentimento de Berlusconi.

Irão admite manter programa nuclear em segredo

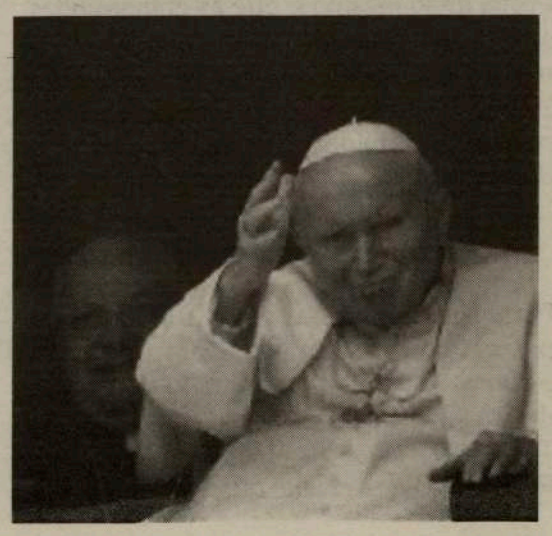
O Irão confirmou, este fim de semana, que começou a desenvolver o programa nuclear em segredo, conseguindo obter o material que necessitava no mercado negro, ao mesmo tempo que culpou a sua discrição nas sanções americanas e nas restrições europeias que negaram ao Irão acesso a uma tecnologia nuclear mais avançada.
O Irão admite, agora, que já conseguiu atingir a proficiência desejada em actividades que envolvem urânio enriquecido - uma tecnologia que pode ser usada para produzir combustível para reactores nucleares ou uma bomba atómica.
Washington acusou Teerão de usar o seu programa civil nuclear como cobertura para construir uma bomba nuclear, não obstante o Irão já o ter negado, dizendo que o seu programa nuclear serve apenas para gerar electricidade.
"É verdade que houve sigilo", admitiu o ex-presidente Hashemi Rafsanjani. "Mas o sigilo era necessário para podermos comprar equipamento para o programa nuclear civil. Se as sanções não tivessem sido impostas ao Irão, teriamos declarado tudo publicamente, mas tivemos muitos problemas em comprar metal porque ninguém nos vendia nada no mercado".
Rafsanjani falava durante o encerramento da conferência internacional de dois dias sobre tecnologia nuclear, no Teerão, onde participaram mais de 50 cientistas nucleares internacionais .
O Irão suspendeu as actividades sobre urânio enriquecido, o ano passado, para criar confiança e evitar as sanções do Conselho de Segurança das Nações Unidas. Mas Teerão disse que a manutenção da suspensão voluntária depende do progresso das actuais conversações com a Grã-Bretanha, a Alemanha e a França, que estão a negociar em nome da União Europeia.

5 detidos na Suiça por extremismo islâmico

A polícia suíça deteve cinco pessoas acusadas de manterem páginas de extremismo islâmico na internet onde se viam reféns a serem executados e onde se instruiam as pessoas a fazer bombas e planear ataques.
O promotor público disse que os cinco suspeitos foram levados em custódia durante incursões à capital, no dia 22 de Fevereiro. Dois suspeitos foram libertados, dias mais tarde, mas mantém-se sob investigação policial, segundo informou o gabinete.
Os cinco suspeitos são residentes legais da Suiça e todos ligados "à fé islâmica, com tendências extremistas", informou o advogado de acusação. As identidades dos indivíduos não foram divulgadas. Os cinco estão sob investigação por instigação ao crime e por apoio a organizações terroristas.
As autoridades informaram que as incursões foram feitas depois de meses de investigação a pessoas suspeitas de ligação a páginas de língua árabe na internet que divulgam imagens violentas, incluindo execuções e mutilações.
A polícia apreendeu computadores, software, filmagens em video e imagens durante as incursões.

Papa abençoou fiéis em silêncio

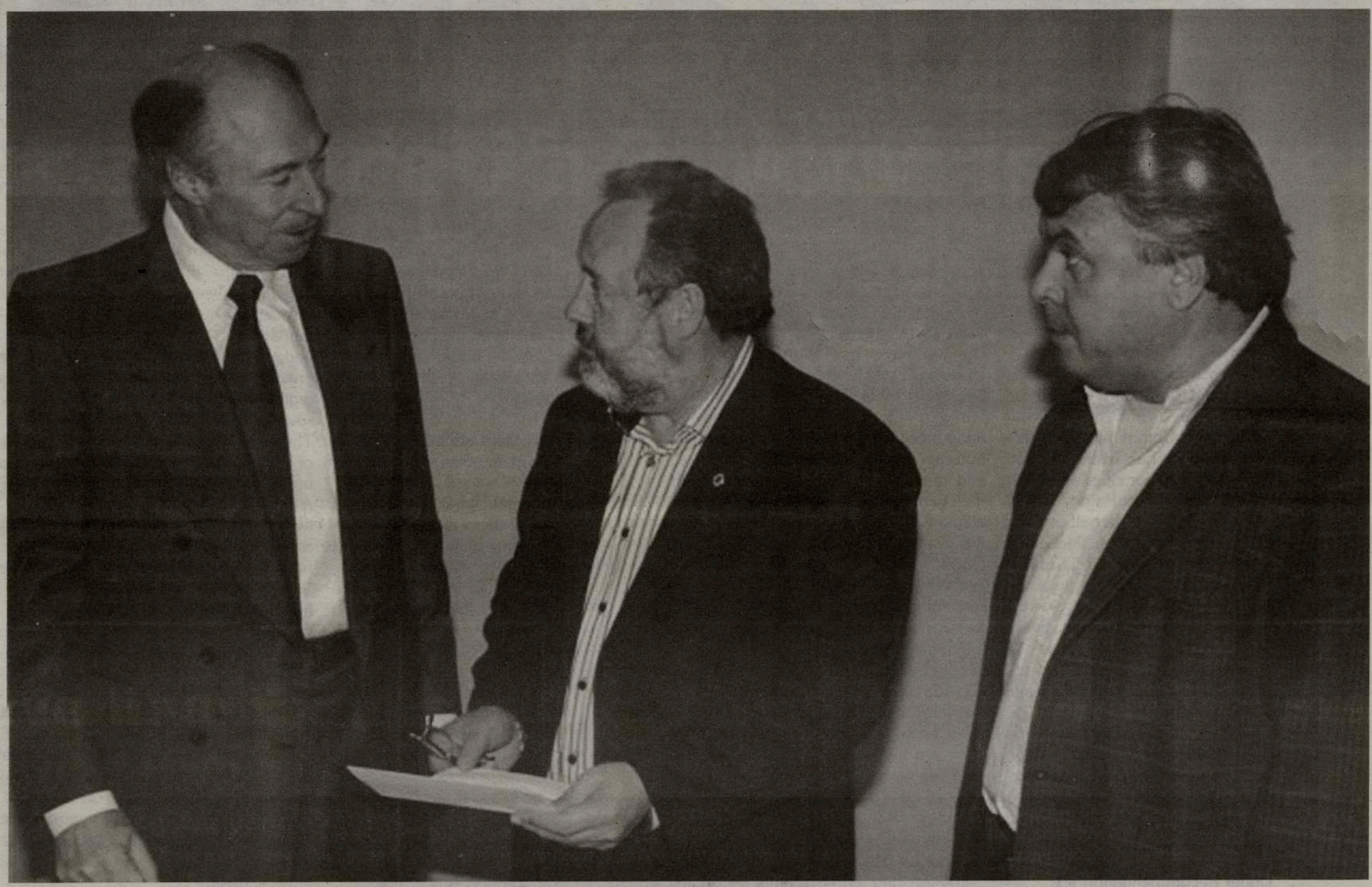
O Papa João Paulo II apareceu na janela do seu quarto de hospital durante três minutos, este domingo, para acenar aos fiéis que ali se encontravam e abençoá-los, em silêncio.
A benção silenciosa do Sumo Pontífice, de 84 anos, era esperada pelas centenas de fiéis que ali estavam, mesmo que não pudesse falar por ainda estar em recuperação.
O Papa foi levado, pela segunda vez, para o hospital a 24 de Fevereiro com problemas respiratórios e foi submetido a uma traqueutomia, da qual ainda está a recuperar.
A aparição do Santo Padre foi semelhante à que fez de surpresa, no último domingo, quando, pela primeira vez em 26 anos de pontificado, não leu a benção de domingo aos fiéis. Um arcebispo leu a oração e a benção do papa na praça de S. Pedro.
Os oficiais do Vaticano já anunciaram que João Paulo II poderá sair do hospital a tempo de celebrar a Páscoa, daqui a três semanas. O Papa tem vindo a reunir-se diariamente com oficiais da igreja para se actualizar sobre os assuntos que dizem respeito ao pontificado, enquanto continua a fazer terapia para melhorar a capacidade de respirar e de falar.



CONSTRUCTION NEWS

Construction news supplement - Issue #71 - March/Março 10, 2005

Tridel congratulates initiative which would favour the Society of Disabled Persons



Leo Del Zotto, Tony Dionísio & Jack Prazeres

Tridel Corporation, once again a leader, congratulates Antonio Dionisio on his initiative to construct a building, which would favour the Society of Disabled Persons and donates $25,000.00 in recognition of this noble cause. Tridel also promises that it would provide any assistance in supplying materials needed in the construction of the facility.

Tridel Corporation is a company, which is dedicated to the building of high-end condominiums for over seven decades. Recently Tridel received the "Contractor of the Year" award, one of many awards it has received throughout its existence. Over the years, Tridel has concentrated on being the best builder in the construction of condominiums, having built more than 64 thousand units.

Leo Del Zotto, president of the company, believes in motivating his team to innovate and to continue to demonstrate the high value placed on it's clients. According to the president, the success of the company is due to the over 500 individuals who work arduously to present a high quality product.

Maintaining a position of leadership in innovation and mythology in the construction signifies that the company establishes quality as a priority in construction technology, design innovation and in investment.

Tridel donation to the Society will help in realizing a dream for many that is long overdue.

Infrastructure renewal & financing conference

Excerpts from a presentation made by Andy Manahan, Development Promotion Representative, Universal Workers Union, Local 183 on "REBUILDING ONTARIO'S INFRASTRUCTURE: WHERE DO WE STAND?" (February 28, 2005)

PG.10

Federation members elect new board

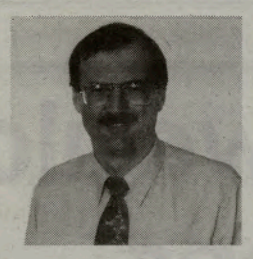
PG.11

bcpbank apresentou projecto Pérola da Lagoa

PG.14

Infrastructure renewal & financing conference

Andy Manahan



Excerpts from a presentation made by Andy Manahan, Development Promotion Representative, Universal Workers Union, Local 183 on "REBUILDING ONTARIO'S INFRASTRUCTURE: WHERE DO WE STAND?" (February 28, 2005)

Almost four years ago, in May 2001, former Prime Minister Jean Chretien announced the formation of a Caucus Task Force on Urban Issues. A total of 52 recommendations were put forward in the Task Force's Interim Report released a year later. Similarly, former Premier Mike Harris advanced a "made-in-Ontario" vision of Smart Growth in January 2001. It is worthwhile to measure the progress that we have made on these major initiatives as infrastructure renewal and financing were critical components of both announcements.

There are of course new political leaders today who are grappling with these issues. We have just heard from Infrastructure and Communities Minister John Godfrey who has been busy on crafting a "new deal" for cities and communities at the request of Prime Minister Paul Martin and on behalf of all Canadians. Premier Dalton McGuinty and a number of Ontario Cabinet Ministers have been working in a coordinated way to implement "smart growth" principles so that infrastructure investments are directed to growth areas. In fact, these coordinated investments are intended to shape future population and employment growth.

Recommendations of the Task Force on Urban Issues: where do we stand today? First, let's examine the major infrastructure-related recommendations of the Task Force. Let's view this as a mini-progress report.

Under Recommendation #1:

Do we have an integrated approach to policy and program development in order to deliver a cohesive, effective urban strategy? A great deal of time has been spent in trying to arrive at a fair formula for sharing federal infrastructure money. The most recent example is the announcement to allocate gas tax money for environmentally sustainable municipal infrastructure for public transit, water and wastewater systems, community energy systems, solid waste management, roads and bridges and capacity building.

All of these projects are worthy but with this range of demands it is apparent that the $5 billion in federal gas money will be spread too thin and over too many jurisdictions. If the federal government had targeted the gas tax funds to a select number of cities, as Prime Minister Paul Martin had originally envisioned, the program would have been more effective in meeting the objective of rebuilding the true engines of Canada's economy – our major cities.

It is gratifying to see that Minister Godfrey has stressed that the New Deal is about more than just money – "it is about new relationships and a new way of doing business through partnerships." (Infrastructure Canada, News Release, February 1, 2005).

Do we have a National Affordable Housing Program? Not really. In December 2004, the Hon. Joe Fontana, Minister of Labour and Housing announced greater flexibility in affordable housing program delivery to provinces and territories. More consultation with the ministers responsible for housing across Canada and others will take place this year.

Do we have a National Infrastructure Program? Steps have been taken. Under Recommendation #8, there is a call for stable, reliable infrastructure funding on a long-term basis (15 years). I think that we are heading in that direction with the Canada Strategic Infrastructure Fund and the Municipal-Rural Infrastructure Fund, so these are positive developments but I have not heard anyone speak about 15 year programs yet.

Do we have a National Transportation Program? Not exactly. While the gas tax will fund some public transit projects, it will not, as Recommendation #9 states "provide long-term sustainable funding for public transportation systems." Sub-recommendations are made to "invest strategically in integrated multi-modal transportation systems" and to "invest in high-speed rail service to connect major centres." Little progress has been made on these initiatives.

Recommendation #39 addresses municipal water infrastructure support through "traditional tripartite contributions for communities which do not have the revenue-generating capacity to support full-cost pricing." Both Ottawa and Queen's Park recognize that there are funding issues for many smaller municipalities. As a result of the Walkerton disaster, financial support and other measures will be taken to ensure that our water and wastewater systems are properly maintained and expanded.

Under Recommendation #48 on brownfield redevelopment, the current priority is to clean up federal sites but "targeted mortgage insurance and appropriate tax incentives" have not been institutionalized by the federal government. Thousands of underutilized brownfield sites across Canada will remain that way until regulatory and tax changes are made. The National Round Table on the Environment and the Economy put forward a full range of proposals for all levels of government to implement (see in particular "Cleaning up the Past, Building the Future: A National Brownfield Redevelopment Strategy for Canada, 2003).

Verdict: positive steps are being taken in certain areas

Despite the apparent lack of progress, I wish to stress that these are major initiatives where dialogue has progressed and tangible solutions are either on the table or at the delivery stage. Restructuring the way that governments interact with each other has always been a challenging task and progress is being made on this front. Both the federal government and Queen's Park have brought forward gas taxes as a way to fund vital municipal infrastructure. The many years of intense lobbying for a new deal have resulted in only a relatively modest outlay of $5 billion over five years – this despite the fact that the federal government has been racking up budget surpluses greater than forecast for many years. It seems that no matter what progress is made, however, there will always be critics.

Conclusion

Governments and politicians tend to operate on an electoral cycle basis, resulting in a built-in preference for making project-based or short-term infrastructure funding announcements. As a result, strategic approaches to infrastructure delivery are sacrificed for short-term interventions. Or worse, critical decisions are postponed until the next election campaign for re-announcement. In certain instances a short-term approach is warranted when there is a crisis but this often means that cost-efficiencies that might have been achieved through proper maintenance and repair of infrastructure are lost.

Today, however, there appears to be greater recognition that municipalities require long-term and stable revenue sources.

There is a recognition that different levels of government need to be involved in the priority-setting for major capital projects.

A partnership approach is particularly relevant where major infrastructure is inter-regional in nature. At this point I have to put in a plug for the extension of the Spadina subway from Downsview station in Toronto to York Region!

Our governments do not have enough money to fund all the infrastructure projects that are critical to our future well-being. Ontario's Finance Minister does not think that we will be in a balanced budget position until 2007, at the earliest. Other jurisdictions have dealt with their infrastructure funding deficit by using innovative financial mechanisms. Ontario can benefit from this experience by involving the private sector in some manner in the delivery or financing of public infrastructure.

Smart growth will necessitate partnerships among governments. It will also necessitate partnerships between the public sector and the private sector for some infrastructure projects.

In conclusion, progress on the urban file is being made but we still have a long way to go.

Gas Tax Announcement, Ontario's Share

Year	Ontario	Total Canada
2005-06	$223.86m	$600m
2006-07	$223.86m	$600m
2007-08	$298.48m	$800m
2008-09	$373.10m	$1 billion
2009-10	$746.20m	$2 billion
5-year Total	$1,865.5m	$5 billion

PROTECT, SUPPORT AND ENRICH THE PEOPLE OF BRAMPTON.

Director,
Litigation & Administrative Law

CITY OF BRAMPTON
www.brampton.ca

For your career and for your life, the *City of Brampton* offers you one of Canada's fastest growing and most liveable cities. Join an innovative, high tempo, team-oriented municipality that's dedicated to responsive customer service and organizational excellence as Director, Litigation and Administrative Law.

A member of the Law Society of Upper Canada with 8 – 10 years of progressive legal experience, you will call on your public sector exposure to provide legal counsel and support to the Litigation & Administrative Law and the Prosecution sections. A municipal background would also be a plus as you advise the Enforcement Division on property standards, bylaws, parking and licensing enforcement. Provide legal and procedural direction on planning, litigation, liability and municipal jurisdiction. Adept in court and before tribunals, in budget preparation and administration, at drafting reports and conflict resolution, you are ideally positioned to contribute to t he legal infrastructure of a wonderful community. Ready to balance your life and career?

To explore this opportunity further, please contact Penny Mirams in our Toronto Office at (416) 366-1990 or email your resume in complete confidence to penny.mirams@rayberndtson.ca

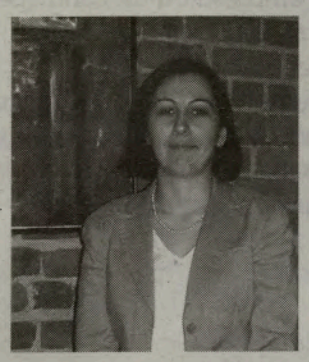
RAY & BERNDTSON
Global Leaders in Executive Search

Federation members elect new board

FEDERATION OF PORTUGUESE CANADIAN BUSINESS & PROFESSIONALS inc.
FPCBP
Federação de Empresários e Profissionais Luso-Canadianos

The Federation of Portuguese Canadian Business & Professionals is an established organization with a solid record of community development. With the help of its members, the Federation has fostered professionalism in the community, organized distinguished events, promoted several heritage initiatives and awarded scholarships to many deserving Portuguese students.

At this year's Annual General Meeting on Wednesday March 2, Federation members elected several new board members. We're pleased to introduce the full board that will guide the Federation over the next year.



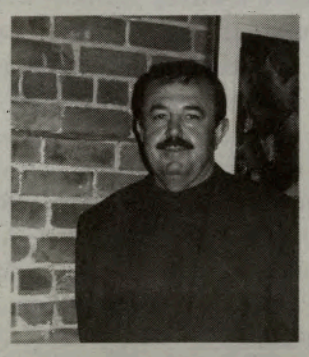
Ana Bailão (President)

As Business and Community Relations Officer at bcpbank, Ana's responsibilities include the development and management of value-added financial solutions, services and advice that help small business to grow. In addition to this role Ana also promotes the development of strong relationships with Community groups and stakeholders.

Prior to joining bcpbank, Ana Bailão worked at City Hall as Special Assistant to a city Councillor. Ana took a 6-month leave of absence to assist the Canadian Embassy in Lisbon with Portugal's Presidency of the European Union. In the 2003 Municipal Elections Ana Bailão was a candidate for Toronto City Council. Ana Bailão has an Honours Bachelor of Arts Degree in Sociology and European Studies from the University of Toronto.

Fernando Clotildes (Secretary)

Fernando S. Clotildes was born in Nordeste, São Miguel, Açores on July 27, 1966. His parents immigrated to Canada that same year. In 1977, his parents lived out the dream of many Portuguese immigrants by returning to their native São Miguel. He went on to complete High School at the Escola Secundária Antero de Quental in Ponta Delgada and returned to Canada in 1985. He received an Honours Bachelor of Arts degree from the University of Toronto in 1990 and a Bachelor of Education degree from York University in 1991. He also received his Master of Education from the University of Toronto in 1999. Fernando has been an educator with the Toronto Catholic District School Board since 1991. He was appointed as an Elementary School Vice-Principal in September 2004. Prior to that, he was an elementary school teacher. He is particularly interested in promoting the importance of completing secondary and post secondary education to our young people. He was the Chair for the 2004 FPCBP Scholarship Program. Fernando and his wife Gabriela are the proud parents of daughters Amanda and Kayla.



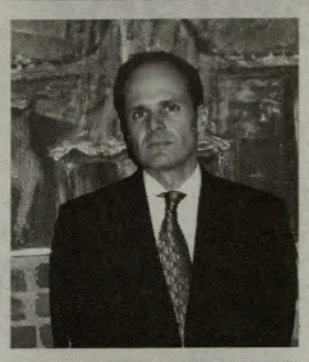
Avelino Fonseca

Avelino started his own business, Carlane Masonry, in 1983. Together with another partner, he also owns Trican Masonry - a company that handles the masonry for several well-known builders and employs over 400 workers. Avelino also builds houses, with a notable project in Toronto completed and new projects on the horizon.

For many of his business decisions, he draws on past and present experiences including: Federation of Portuguese Canadian Business & Professionals - Director and Secretary; Portuguese Club of Mississauga - Director, Treasurer, Secretary and General Assembly VP; Masonry Contractors Association of Toronto - Director and Secretary; Society of Portuguese Handicapped Person's Building Fund - Member and supports fundraising; Canadian politics - Chief Financial Officer for a Toronto riding; Portuguese army - served in the war of Guinea

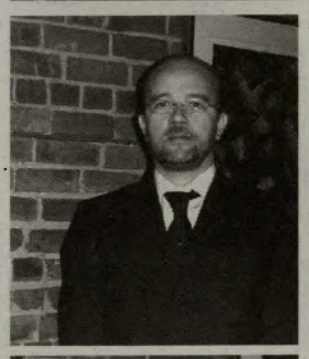
Cidalia C. Faria

Cidalia obtained a Bachelor of Arts, Honours (BA.H.) in 1990 and a Bachelor of Laws (LL.B.) in 1994 from Queens University in Kingston. She was called to the Ontario Bar in 1996 and in 2001 obtained a Master of Laws, Constitutional, (LL.M.) from Osgoode Hall in Toronto. Cidalia Faria is currently an Assistant Crown Attorney with the Ministry of the Attorney General after having worked in both constitutional law and as defense counsel. She has been active in the areas of education, youth mentoring, anti-racism and health care. Born in Sao Miguel, where she vacations annually with her family, she is particularly interested in promoting the Portuguese voice in Toronto.



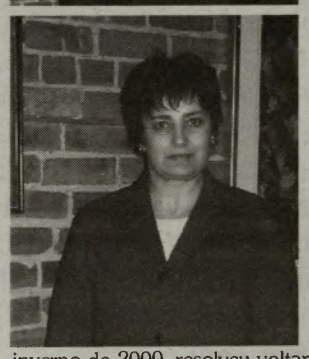
John Peter Ferreira

John was born and raised in Toronto and is a graduate of the University of Western Ontario and the University of Oxford. A former director of the Federation, John is a lawyer in the Portuguese Community, practicing in the areas of real estate law and commercial law.



Pedro Pinto

Pedro Pinto has worked at Millenium bcp since 1991 and held several positions. In July 2002 Pedro was transferred to bcpbank Canada to the position of Vice-President, Operations. Currently, Pedro holds the position of Senior Vice-President, Retail with the responsibility of the Branch network.



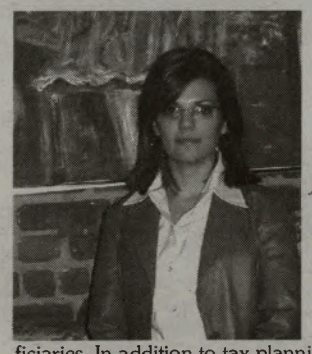
Aldina Costa

Nasceu em Portugal numa pequena aldeia no centro do pais, de nome Mendiga. Ai frequentou a escola primária e criou as amizades relativas a primeira fase da sua vida. Completou o ensino secundário na Escola Secundária de Porto de Mós, e ingressou no ano de lectivo de 81/82 no Instituto Superior de Economia e Gestão, onde cursou Economia.Tem desenvolvido a sua actividade profissional sempre na área de gestão empresarial, onde durante algum tempo foi sócia de uma trading que comercializava cerâmica decorativa no mercado europeu e americano. Durante o ano de 88 e 89 frequentou um programa de MBA na European University com sede na Suiça e que tem várias associadas em toda Europa, inclusivé nos EUA. Após ter passado aqui, em Toronto, alguns meses no inverno de 2000, resolveu voltar para Portugal e pedir o visto de "emigrante". Desde de Março de 2002 que vive em Toronto, e actua como Broker no ramo de seguros de vida e investimentos. É o segundo ano que faz parte dos orgãos directivos da FPCBP, pretendendo dar um contributo para que a Federacão seja reconhecida como uma organização de "valor acrescentado" para os seus membros.

If you are interested in becoming a member of the Federation, please contact their office at (416) 537-8874.

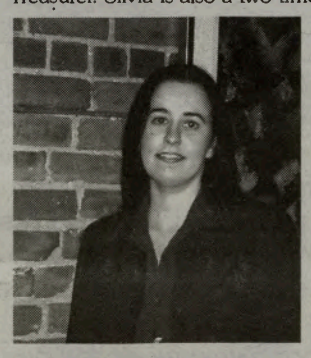
Ana Cristina Marques (Vice-President)

Cristina is co-owner of a re-development company Dreamcoast Homes. Previously, Ms. Marques was an executive with a waste management company. As an active member of the community she serves on the Prime Minister's National Round Table on the Environment and the Economy. She also was acting chair for the City of Toronto's Humber York Committee of Adjustments. Ms. Marques was recognized as volunteer of the year for Davenport by the Liberal Party of Canada. She has served in the board of directors of Casa do Alentejo, the Abrigo Centre and on the ad hoc committee for citizenship 2000. Ana Cristina Marques is a graduate of York University where she earned a Bachelor of Arts in Women's Studies.



Silvia Jacinto (Treasurer)

Silvia is currently working as a Canadian Taxation Manager with the firm of Mintz & Partners LLP. She has over three years experience in both corporate and personal taxation planning and compliance. Silvia received her Bachelor of Commerce and Economics degree from the University of Toronto in 2000, and her Masters degree in Taxation from the University of Waterloo in 2003. Silvia joined Mintz & Partners as a Senior Tax Specialist in 2003, after working at KPMG for three years, and was promoted to Canadian Tax Manager in the fall of 2004. She has worked on numerous tax planning engagements, in the areas of small business tax, corporate reorganizations, personal estate and succession planning, as well as tax minimization planning for the deceased taxpayer and his/her beneficiaries. In addition to tax planning projects, Silvia has broad experience in corporate tax compliance, especially in the real estate area. While a student at the University of Toronto, Silvia was an active member of the University of Toronto Portuguese Association. She served on the executive of the Association, both as Outreach coordinator and Treasurer. Silvia is also a two-time FPCBP scholarship recipient.



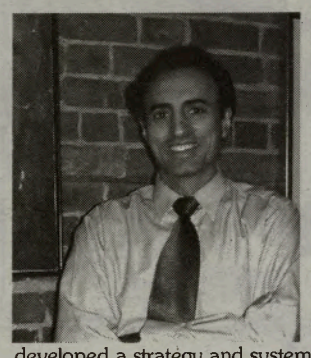
Kelly Da Fonseca

Kelly is a Copywriter in the Marketing department at Fidelity Investments. Previously, she held the same position at Spectrum Investments. As part of her Honours Bachelor of Business Administration degree from Wilfrid Laurier University, she participated in several co-operative job placements including Sales & Marketing Analyst with Microsoft Canada and Market Researcher with Spectrum Investments. Kelly has completed her Canadian Securities Course and several writing courses relating to her current position. Kelly has been involved in the Portuguese community as a catechism teacher, Portuguese school teacher and over the past two years as a board member for the Federation of Portuguese Canadian Business & Professionals. Kelly and her husband John are a proud parents of their adorable 8-month old daughter Victoria. In her "spare" time, Kelly enjoys reading decor magazines and teaching piano.

Francine Antonio

As a Special Assistant to a Toronto City Councillor, Francine has fine-tuned her communication and media skills by writing newsletters, speeches, web content, news releases and media advisories. She has valuable insight into the inner-workings of City Hall and on the policies affecting our City. In her present capacity, Francine has co-ordinated and organized various events and functions for the Councillor.

Prior to taking a job with a City Councillor, Francine worked with a government relations firm monitoring municipal politics. She has also worked in the fashion industry. Her volunteer experience has included work with the Canadian Diabetes Association and on a Provincial campaign. Francine continues to be involved in the promotion of her family's hotel located in the Algarve, Portugal. Francine has a Bachelor's Degree from York University in Philosophy and a Master's Degree from the London School of Economics and Political Science in Philosophy, Policy and Social Value.



Julio de Jesus

Julio is currently the Vice President of Validation and Quantitative Support at CIBC. This role encompasses, among others, validation of statistical parameters under the BASEL II Banking act, developing value-enhancing economic capital attribution and pricing models of financial derivatives (options, futures, swaps, etc.), develop and implement statistical tools for risk management and trading, provide the trading and marketing desks with analytics, data analysis and trading applications. He has worked at CIBC for the past 7.5 years. His previous role was primarily with the trading and marketing groups, introducing and implementing innovative mathematical and computational analysis to obtain and/or price deals more competitively and to better assess the risks. Further to this role, Julio developed a strategy and systems to support existing clients and new clients, including communication of existing capabilities and proactive client management, and leveraged analytic skills to external ventures.

Prior to joining CIBC, Julio worked in a small boutique shop researching, evaluating, and implementing equity portfolio optimization techniques to maximize return and minimize risk for asset allocation and index matching, as well as mathematically researching the impact of various trading costs on profit. Julio was very active in the University and Portuguese communities from 1983 until 1993. He was a founding member of the University of Toronto Portuguese Association (UTPA), and its Outreach and Culture Night events, participating for many years in these programs. During this time Julio was privileged to receive a FPCBP scholarship. Julio has a PhD in Engineering, with a focus on Nuclear Multiphase ThermoFluid Dynamics, from the University of Toronto.

We are also pleased to announce that the members elected Charles Sousa to represent them as trustee for the Federation.

Charles Sousa (Trustee)

Charles is a senior manager at RBC Financial Group in charge of business development within Commercial Markets. He also continues to assist in public affairs policy and government relations to promote the bank's corporate strategies. Prior to this he was marketing manager at RBC Dominion Securities to facilitate transition of the securities firm within the bank. During that time Charles was awarded a full scholarship to attend the Richard Ivey School of Business where he earned an Executive MBA from the University of Western Ontario. This complements his Honours Bachelor of Business Administration from Wilfrid Laurier University and his Fellowship in from the Institute of Canadian Bankers. Above all, Charles continues to be an active community volunteer. He has served on the boards of several not-for-profit associations and chambers of commerce. He held various executive postings for Federation of Portuguese Canadian Business & Professionals including president and was an executive director of the European Union Chamber of Commerce. He is currently a senior organizer with the Canadian Chamber of Commerce and the American Chamber of Commerce in Canada, and was recently appointed by Portuguese authorities as a Conselheiro para a Internacionalização da Economia Portuguesa under Confederação Mundial dos Empresários das Comunidades Portuguesas ("CMECP"). Politically, Charles ran as a candidate in a federal nomination and also served as a campaign co-chair during the recent Toronto mayoral race. Charles conducts his activities in an inclusive manner that values and inspires the contributions of all community volunteers. Charles is married and has three children.

Seguro de Empréstimo ou de Hipoteca? Não são todos iguais...

Compre o melhor seguro possível, e talvez até poupe algum dinheiro no processo.
O que é que um seguro de empréstimo? Qual é o objectivo? Estas são talvez as questões mais importantes que devem ser esclarecidas antes de desenvolver o tópico. Tão simples como isto:
1) Um seguro de empréstimo não é mais do que um seguro de vida na pessoa que é devedora.
2) O objectivo é proteger a família, isto e ter fundos para pagar a dívida, no caso do devedor sofrer uma morte prematura.
E simples não é ?! Então vamos ao assunto.
O seguro que normalmente se faz neste tipo de situações, e na maioria dos casos é feito na instituicão bancária que empresta o dinheiro, é um seguro temporário, com um benefício decrescente e cujo preço é constante independentemente do montante que deve ao banco. Quer isto dizer, que todos os meses que paga a prestação mensal esta a dimnuir a sua dívida para com o banco, e se alguma coisa lhe acontecer, o dito seguro paga ao banco o montante que deve no momento da morte, e a sua familia não recebe nada! Por outro lado, o custo do seguro é sempre o mesmo, e é-o de acordo com o montante que iniciou o seu empréstimo.
O que acontece é que a pessoa que o está a pagar, muitas vezes não sabe que pode obter o mesmo tipo de protecção numa seguradora privada, com melhores condições, tendo uma apolice na mãos onde estão defenidas as condições em que esse seguro é pago!
Apresenta-se de seguida um pequeno quadro comparativo entre o seguro de empréstimo ou hipoteca adquirido num banco, ou noutro tipo de instituição financeira, e o comprado num seguradora privada. Compare....

Seguro de empréstimo do banco ou de outra instituição bancária:

- A instituição que empresta o dinheiro é o dono da apólice;
- A instituição que empresta o dinheiro é o beneficiário;
- A cobertura é analisada do ponto de vista médico quando faz a participação;
- O valor de protecção não pode ser superior ao montante que pediu;
- O custo do seguro não desce apesar do montante que está coberto vai descendo;
- É um seguro de grupo e sujeito a mudança de empresa ou de condições.

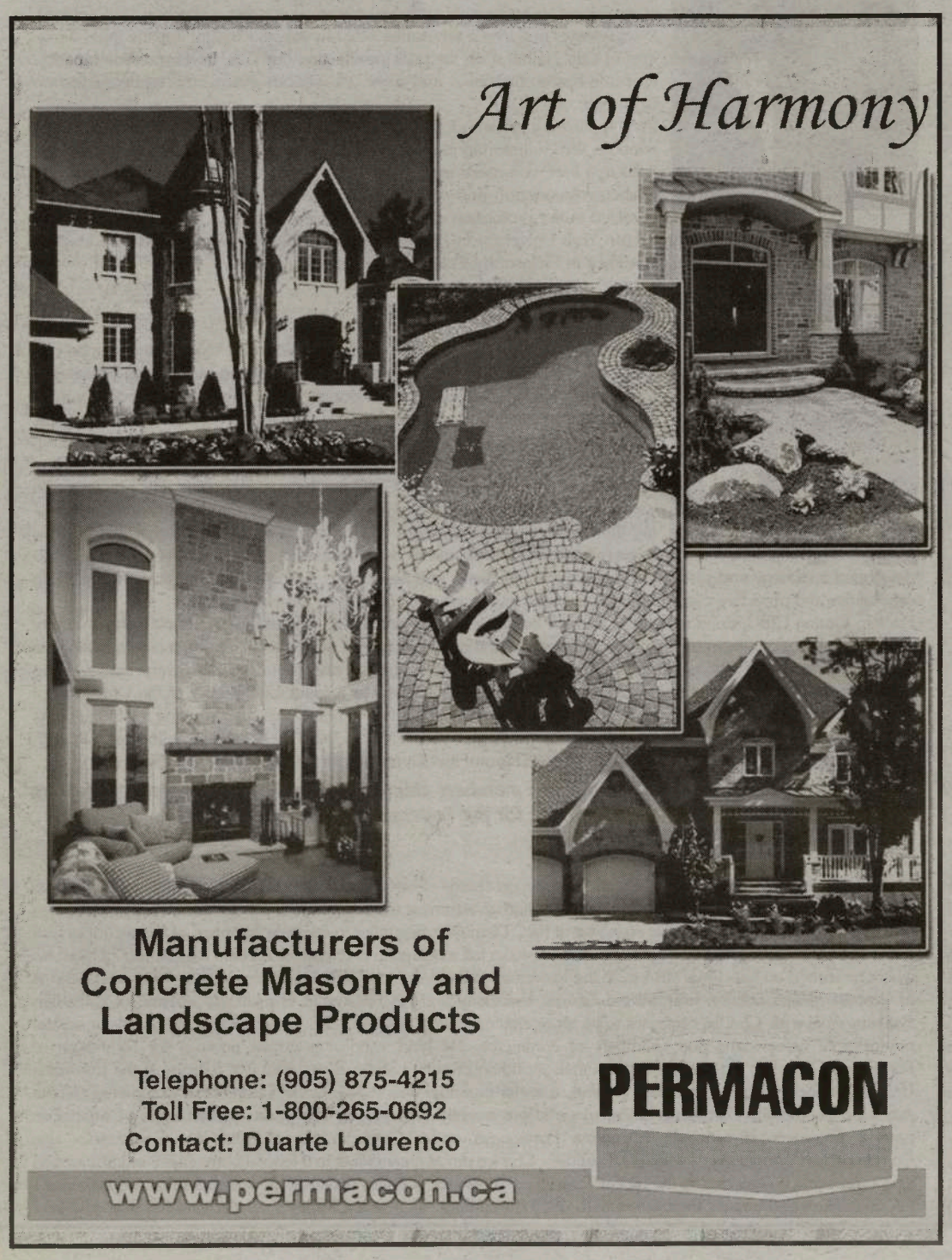
A protecção acaba:
- Quando o empréstimo acaba;
- Quando muda a hipoteca de um banco para outro, por exemplo, porque a taxa de juro é mais baixa;
- Quando a propriedade é vendida.

Apólice Pessoal:

- É o dono da apólice;
- Escolhe o beneficiário;
- A cobertura e analisada do ponto vista médico quando é comprada e não quando é feita a participação;
- Escolhe o montante de seguro que pretende, e que pode ser supreior ao emprestimo;
- O montante da protecção não decresce com o pagamento das prestações, a não ser que o queira reduzir;
- O seguro não é de grupo e tem a possibilidade de decidir e dimensioná-lo à medida das suas necessidades;

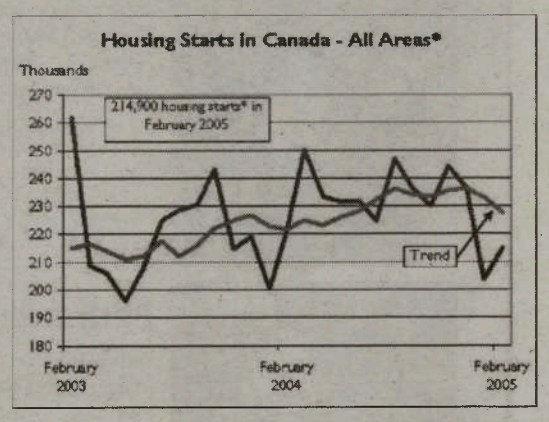
A protecção não acaba:
- Quando o empréstimo acaba;
- Quando muda de instituição bancária
- Quando vende a propriedade. A protecção é garantida e renovável até a idade de 75 anos, e não tem que provar a sua condição de saúde.

Para mais informações contacte:
Aldina Costa
Independent Broker
Tel: 416 889 4504
e-mail: aldinacosta@yahoo.com



Residential construction rebounds in February

The seasonally adjusted annual rate[1] of housing starts was 214,900 in February, up 5.3 per cent from 204,000 in January, according to Canada Mortgage and Housing Corporation (CMHC).
"Housing starts rebounded in February back to levels more consistent with our outlook for the year," said Bob Dugan, Chief Economist at CMHC's Market Analysis Centre. "Strong growth in domestic demand, healthy levels of immigration and low mortgage rates continue to fuel the activity in the new home market."
The seasonally adjusted annual rate of urban starts rose 6.2 per cent to 186,500 units, with the entire increase coming from multiples. Multiple starts climbed 16.2 per cent in February to 94,600 while single starts declined 2.4 per cent to 91,900 on a seasonally adjusted annual basis.
In February, the seasonally adjusted annual rate of urban starts increased in four of the five regions across Canada compared to the previous month. The largest increases were in the Prairies and British Columbia, where starts in February rose 13.4

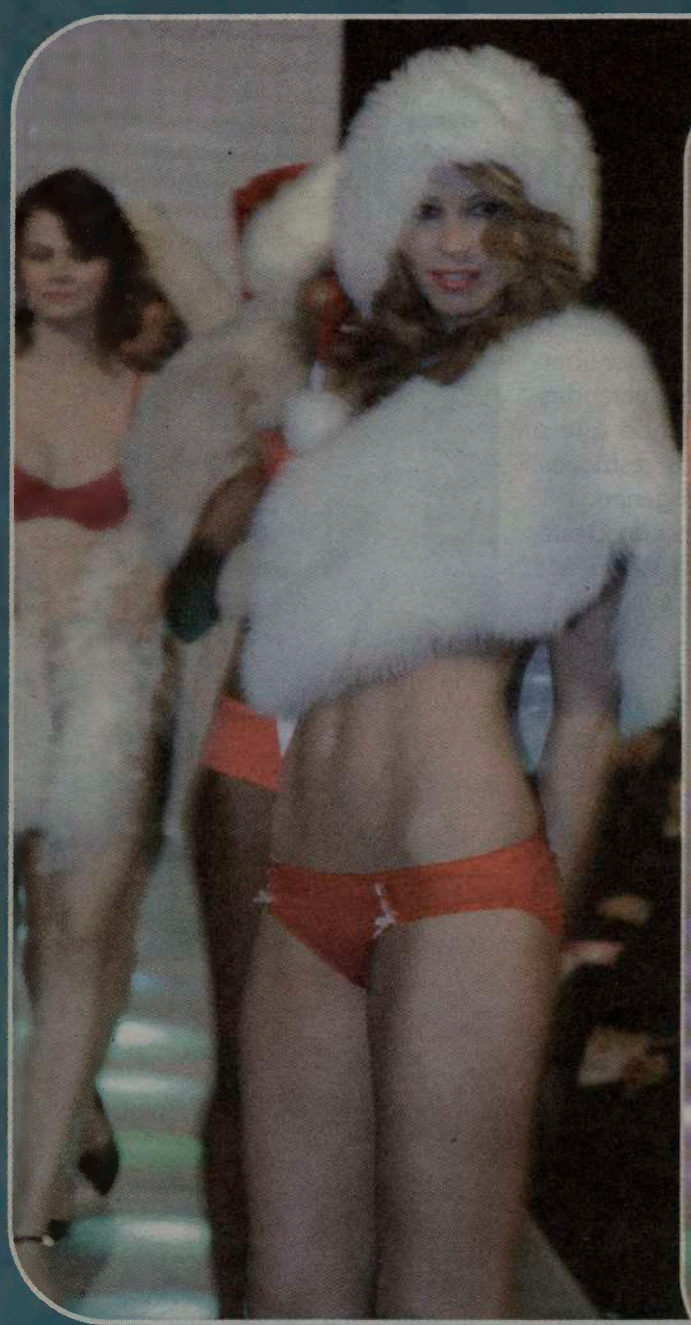


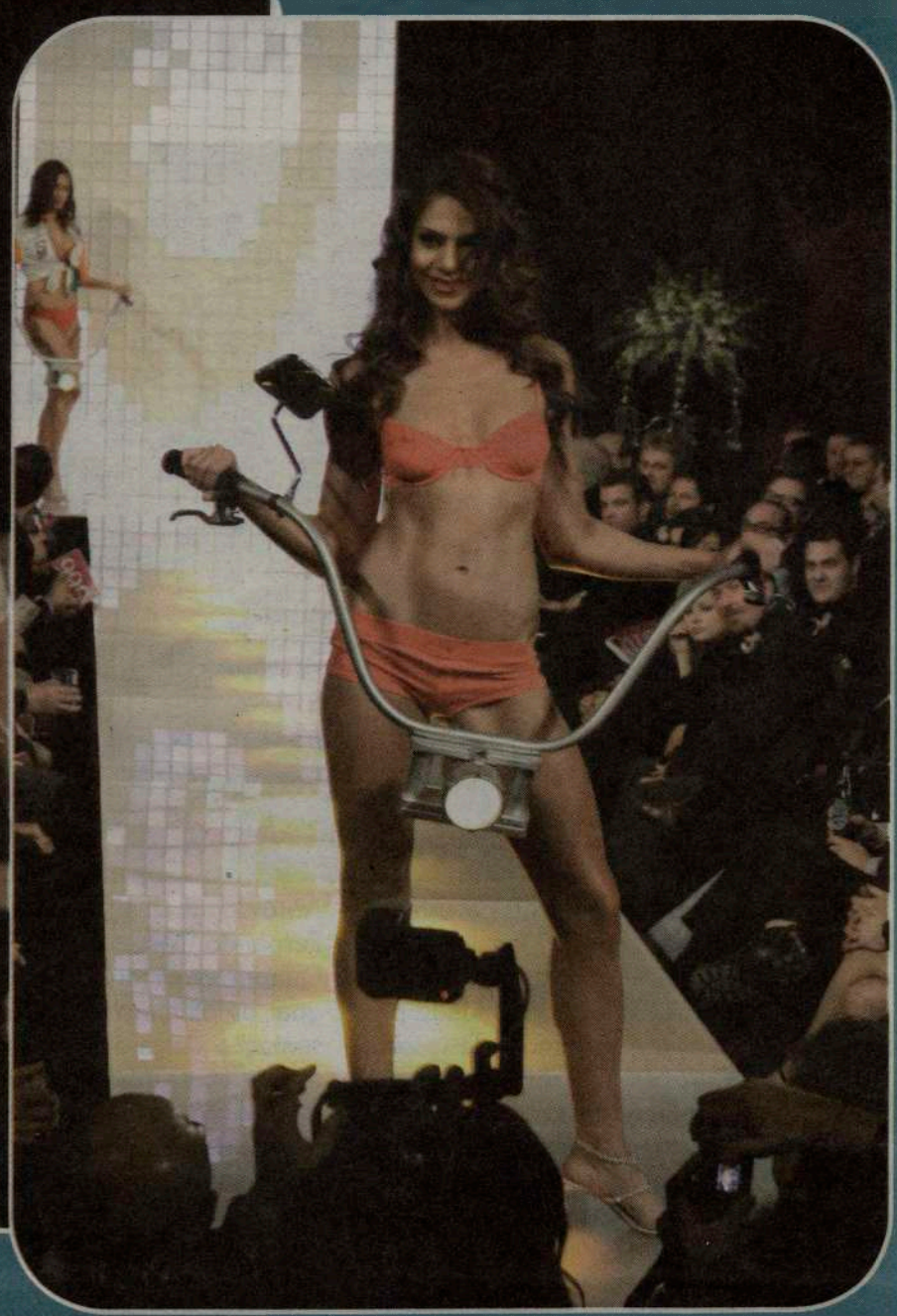
per cent and 12.2 per cent respectively. Starts in February also increased compared to January in the Atlantic region (8.4 per cent) and in Ontario (5.5 per cent), but fell 1.8 per cent in Quebec.
Rural starts in February were estimated at a seasonally adjusted annual rate of 28,400 units.
For the first two months of 2005, actual urban starts were 3.4 per cent lower than in the same period of 2004. Year to date single starts fell 7.9 per cent, and multiple starts eased 0.8 per cent.

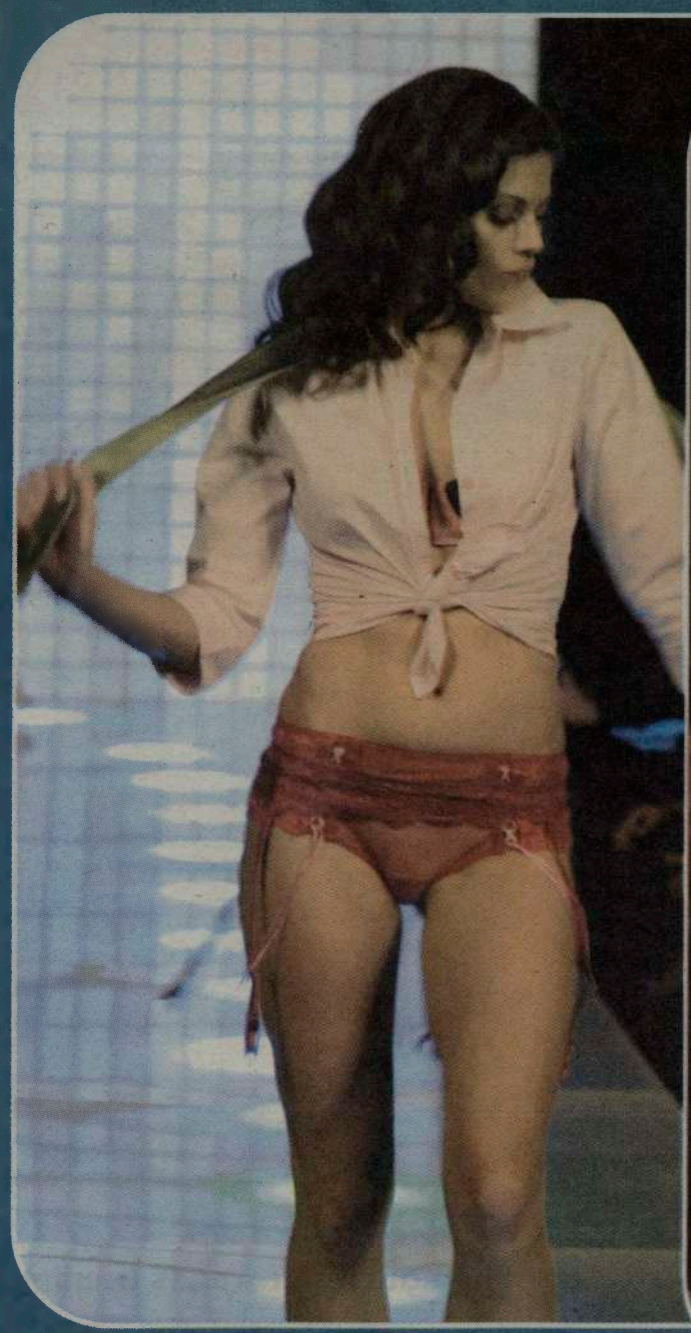
[1] *All starts figures in this release, other than actual starts, are seasonally adjusted annual rates (SAAR) — that is, monthly figures adjusted to remove normal seasonal variation and multiplied by 12 to reflect annual levels.*

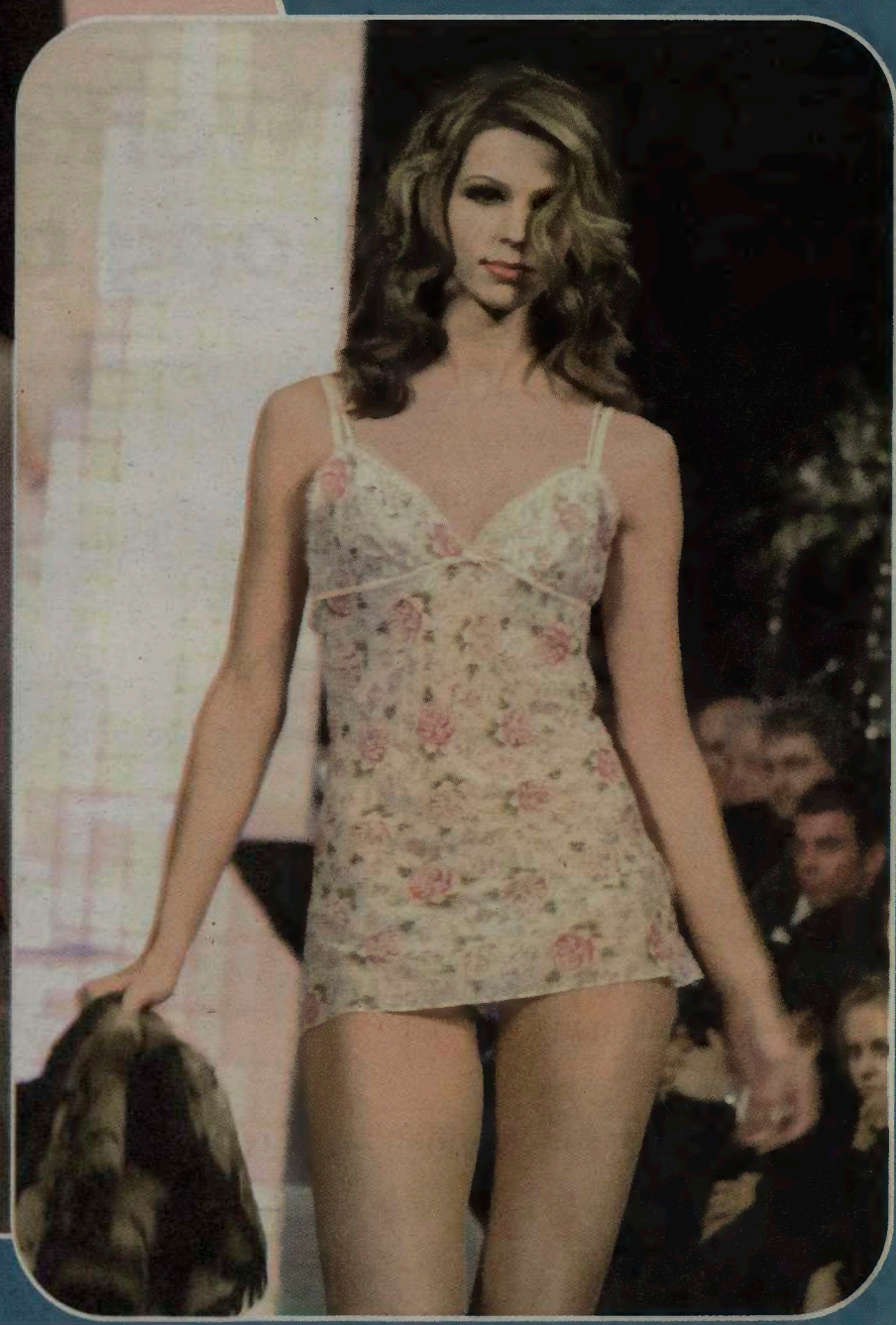
4th Annual Catwalk Cure Charity Gala

Photos by Saul Porto / TopNews









100% of all proceeds to the Catwalk Cure Foundation for Women's Cancer Care in support of the Toronto Sunnybrook & Women's Regional Cancer Centre.
Centro para a mulher que sofre de cancro!

bcpbank apresentou projecto Pérola da Lagoa

Com o objectivo de apresentar a estância turística Pérola da Lagoa, localizada em Óbidos, o bcpbank organizou um encontro com empresários da comunidade portuguesa de Toronto, no início desta semana, no Europa Catering. Segundo Fernando Costa, a quem coube a apresentação do projecto, este primeiro encontro serviu para promover uma alternativa de investimento, em Portugal, de um produto com um enorme potencial de valorização, numa região turística.

A ideia desta iniciativa partiu do Dr. Ricardo Valadares, gerente do bcpbank no Canadá, a quem também coube a apresentação dos representantes do projecto, António Lima, Joaquim Xavier e Fernando Costa.

Quando questionados sobre o motivo pelo qual escolheram o Canadá para a apresentação desta alternativa de investimento, os representantes disseram que pesou na decisão os factos de já existirem vários contactos estabelecidos com o Canadá e de ter surgido a oportunidade de trabalhar em conjunto com o bcpbank, instituição que providencia o financiamento da compra dos lotes.

Uma vez que se trata de um investimento em Portugal, os interessados poderão beneficiar de uma boa oportunidade para investir numa zona do país que está voltada para o turismo, não fica muito distante do aeroporto de Lisboa, tem as regalias de uma estância turística e o facto de ter liberdade para construir casas e/ou vivendas, no aspecto da arquitectura, tendo que a obedecer somente a pequenas restrições, para manter um aspecto homogéneo.

Integrado na Região de Turismo do Oeste, na margem da Lagoa de Óbidos, o golf resort Pérola da Lagoa vive da sua própria beleza e de uma localização geográfica invejável que a enquadra numa terra onde o fascínio da história se cruza com o esplendor natural. Localizada na maior e mais bela Lagoa da Europa, a menos de uma hora de Lisboa, pode desfrutar de uma região com uma gastronomia, enologia e beleza única. Para mais informações, os interessados deverão contactar o bcpbank.

Universal Workers Union, Local 183
Life Long Learning Centre

Training tomorrow's workforce...today

Apprenticeship Programs

- Brick and Stone Masonry
- Cement Finishing
- Construction Craft Worker

Above programs accredited by the Government of Ontario

Specialized Training

- Road Building
- Bridge and Culvert Construction
- Blue Print Reading
- Sewer and Water main Installation
- Total Station

Computer Training

- Introduction to Computers
- Navigating the Internet

Health and Safety Training

- WHMIS
- Fall Arrest Protection

Propane Safety

With campuses in Vaughan and a recently opened facility in Cobourg, we are your one stop training source for trades training.

Visit us on-line for a complete listing of programs, schedules and application details.

www.183training.com

1263 Wilson Ave Suite 301, Toronto, Ontario M3M 3G2 tel 416.242-7551 fax 416.242-7785

Belenenses, 1 - Sporting, 0

Derrota aos pés do rei Pelé

Não é o Rei dos brasileiros, aquele que marcou mais de mil golos na sua carreira e é considerado o melhor jogador de todos os tempos, mas já tem direito a primeiras páginas e a aplausos do público. Falo do defesa central do Belenenses, Pelé, que foi claramente o melhor em campo no clássico Belenenses - Sporting, que terminou com a vitória dos azuis da Cruz de Cristo, por uma bola a zero. O defesa-central, além de anular completamente o perigoso Liedson, melhor marcador da SuperLiga e grande estrela do Sporting, ainda teve tempo de ir até à área contrária fazer o golo da vitória da equipa do Restelo. Tudo aconteceu na sequência de um livre na intermediária do Sporting. Neca cruzou para a zona do segundo poste e aí aconteceu um lance imperdoável. Ricardo, Hugo e Rogério atrapalharam-se uns aos outros e a bola sobrou calmamente para Pele, que teve apenas que encostar para o fundo da baliza leonina.

O Sporting Clube de Portugal está longe da melhor forma. A equipa de Alvalade continua a demonstrar grande inconsistência nas suas actuações, sendo capaz do melhor e do pior de jogo para jogo. Longe vão já os noventa minutos de alto nível contra o Feyennord, que terminaram em mais uma vitória verde e branca e uma grande noite europeia. Nesta jornada, o Sporting foi uma equipa vulgar e incapaz de puxar pelos seus pergaminhos de grande equipa. É verdade que, na primeira parte, os leões mostraram qualidade de jogo e boa dinâmica ofensiva, mas, sem Liedson, desaparecido sob as asas de Pelé, o Sporting não tem poder de fogo, ficando-se por algumas jogadas bonitas.

Ao intervalo, a boa movimentação do clube leonino desapareceu e, logo no início da segunda parte, o Belenenses marcou o já referido golo, ficando em vantagem, que se manteria até ao final do encontro. O Belenenses teve mesmo algumas oportunidades de aumentar a vantagem, mas a falta de pontaria dos avançados do Restelo salvaram o Sporting de um resultado mais pesado.

No entanto, a derrota coloca os leões mais longe do título, agora a três pontos dos dois líderes, o Porto e o Benfica.

Falta de qualidade

José Peseiro, treinador do Sporting Clube de Portugal, reconheceu que a derrota foi justa e que o Belenenses foi um vencedor correcto, tendo em conta o que se passou dentro do campo. "É uma derrota justa. Penso que conseguimos entrar bem no jogo, embora tenhamos sido surpreendidos pela maneira como o Belenenses iniciou a partida. Apesar de termos mais remates à baliza do adversário e de ter mais posse de bola foi o Belenenses que criou mais situações de golo. Não conseguimos parar o ataque rápido do nosso opositor. Não está em causa a forma abnegada como os meus jogadores encararam o jogo, mas penso que faltou qualidade para chegarmos à vitória.", atirou o treinador.

No entanto, apesar da clara análise fria ao resultado, o técnico leonino não acredita que tudo esteja perdido e afirma que o Sporting ainda pode chegar ao título. "Deixarmos de ser um dos líderes da SuperLiga é algo que me preocupa, mas não nos vamos abater", concluiu, lembrando que ainda faltam trinta pontos para disputar até ao final do campeonato.

Offside

Caderno desportivo / Sports / Soccer

10 Março, 2005

Classificação da SuperLiga

Clubes	J	V	E	D	GM	GS	Pts
FC Porto	24	12	9	3	30	16	45
Benfica	24	13	6	5	37	23	45
Sp. Braga	24	12	7	5	35	18	43
Sporting	24	12	6	6	50	28	42
Boavista	24	11	8	5	32	30	41
Rio Ave	24	8	12	4	30	29	36
Marítimo	24	8	11	5	26	21	35
V. Guimarães	24	9	7	8	25	22	34
Belenenses	24	9	5	10	33	28	32
U. Leiria	24	7	11	6	25	23	32
V. Setúbal	24	8	8	8	34	32	32
Nacional	24	9	4	11	29	32	31
Penafiel	24	7	3	14	24	41	24
Moreirense	24	5	9	10	21	33	24
Gil Vicente	24	6	5	13	24	31	23
Estoril	24	6	5	13	29	41	23
Académica	24	5	6	13	20	34	21
Beira Mar	24	4	8	12	23	45	20

J - Jogos V - Vitórias E - Empates D - Derrotas GM - Golos marcados GS - Golos sofridos

Resultados da Jornada

2ª Volta | 24ª Jornada 04-03-2005 a 07-03-2005

Gil Vicente	1	3	V. Guimarães
Estoril	3	3	Boavista
Penafiel	1	2	FC Porto
Marítimo	1	1	Académica
Rio Ave	1	0	Moreirense
U. Leiria	5	1	Beira Mar
Belenenses	1	0	Sporting
Nacional	0	1	Benfica
V. Setúbal	1	4	Sp. Braga

Próxima Jornada

2ª Volta | 25ª Jornada 11-03-2005 a 14-03-2005

FC Porto	-	-	Nacional	Sport TV
Sp. Braga	-	-	Marítimo	Sport TV
Benfica	-	-	Gil Vicente	Sport TV
Académica	-	-	Rio Ave	
Moreirense	-	-	U. Leiria	
Beira-Mar	-	-	Estoril	
Sporting	-	-	Penafiel	TVI
V. Guimarães	-	-	V. Setúbal	Sport TV
Boavista	-	-	Belenenses	Sport TV

Melhores Marcadores

2ª Volta | 24ª Jornada 04-03-2005 a 07-03-2005

Liedson - Sporting - 20
Simão - Benfica - 13
Antchouet - Belenenses - 12
Wesley - Penafiel - 10
McCarthy - FC Porto - 9
João Tomás - Sp. Braga - 9
Zé Manuel - Boavista - 9
Wender - Sp. Braga - 8
Tanque Silva - Beira Mar - 7
Meyong - V. Setúbal - 7
Jorginho - V. Setúbal - 7
Arrieta - Estoril - 6
Bibishkov - Marítimo - 6
Adriano - Nacional - 6
Hugo Viana - Sporting - 6
Nuno Gomes - Benfica - 5
Manoel - Moreirense - 5
Geovanni - Benfica - 5
Nandinho - Gil Vicente - 5
Krpan - U. Leiria - 5
Luciano - Académica - 5
Beto - Beira Mar - 5
Franco - Rio Ave - 5
Sá Pinto - Sporting - 4
Sokota - Benfica - 4
Douala - Sporting - 4

Classificação da Liga de Honra

Clubes	Pontos
P.Ferreira	51
E. Amadora	46
Naval	43
Fc Marco	42
Feirense	37
Maia	37
Leixões	36
Aves	34
Olhanense	32
Portimonense	31
Ovarense	30
Stª Clara	28
Varzim	27
Chaves	26
Felgueiras	26
Gondomar	23
SC Espinho	23
Alverca	20

Jogadores portugueses em destaque na Liga dos Campeões

Chelsea e Milan continuam em prova

Esta semana foi muito positiva para a maior parte dos jogadores portugueses que jogam no estrangeiro e cujas equipas ainda se encontravam em prova nas competições europeias. A segunda mão dos quartos de final da Liga dos Campeões sorriu à maior parte dos representantes lusitanos espalhados por essa Europa fora.
O AC Milan, de Rui Costa, repetiu o resultado da primeira mão, vencendo o Manchester United de Cristiano Ronaldo, o grande perdedor da ronda, por uma bola a zero e passando à ronda seguinte com um agregado de dois a zero.
Quanto ao Chelsea, onde actuam Paulo Ferreira, Ricardo Carvalho e Tiago, a vitória sobre o Barcelona por 4-2 veio calar completamente os muitos críticos que abriram a boca após a derrota na primeira ronda no Camp Nou, por 1-2. José Mourinho, o treinador português do Chelsea, mostrou assim que continua a manter a sua equipa com um nível de motivação elevadíssimo e que a sua equipa é mesmo uma das melhores da Europa e o principal candidato a vencer a Premier League, na Inglaterra.
Neste encontro, destaque para a grande velocidade dos contra-ataques do Chelsea que, aos 16 minutos, já vencia por três a zero. O Barcelona reagiu bem e conseguiu reduzir para 3-2, colocando-se outra vez em vantagem na eliminatória, mas Terry, de cabeça, na segunda parte, encarregou-se de dar a passagem aos azuis de Mourinho.
Antes deste grande resultado, José Mourinho havia já conseguido outro brilharete, quando, há uma semana atrás, venceu o seu primeiro troféu no futebol inglês. O Chelsea conseguiu derrotar o Liverpool na final da Taça Carling por 3-2, após estar a perder a 10 minutos do fim do tempo regulamentar. Recorde-se que Mourinho, ao celebrar o golo, foi expulso do estádio pela polícia, porque fez um gesto com o dedo para calar os adeptos adversários. No entanto, Mourinho afirma que o gesto não foi para os adeptos do Liverpool, por quem tem respeito, mas para a imprensa inglesa que tem perseguido o Chelsea e tentado pressionar o treinador português. "Eles falam demais e na minha opinião tentam tudo para perturbar o Chelsea. A imprensa deste país precisa de ouvir algumas coisas", disse, em

entrevista à RTP, acrescentando que os jornalistas ingleses "não querem ver os portugueses ganhar" pois "dizem que somos do Terceiro Mundo, mas foi preciso vir até Inglaterra esse Terceiro Mundo para ganhar algo que não ganhavam há tantos anos".
Sempre polémico, mas sempre vitorioso.

Sporting em alvoroço

Jogadores leoninos cobiçados

Muito se tem falado de possíveis transferências de jogadores do Sporting Clube de Portugal nestes últimos dias.
O mais falado é Ricardo, o guardião leonino, que ganhou especial destaque na Europa quando fez uma grande época no Boavista e levou o clube axadrezado ao título e, mais recentemente, no Campeonato da Europa, quando Portugal chegou à final e Ricardo fez uma exibição memorável ante a selecção inglesa.
E a notícia principal vem, precisamente, de Inglaterra. O Arsenal, clube que venceu o último troféu da Premier League, é um dos clubes mais interessados no guarda-redes português. Depois de ter ido buscar Luís Boa Morte ao Estádio de Alvalade, há oito anos atrás, o Arsenal, através do seu treinador Arsene Wenger necessita de reforçar a posição mais recuada no terreno, uma vez que os actuais guardiões, Lehmann e Almunia não têm dado boa conta de si.
Mas nem só o Arsenal está interessado em Ricardo. Também o Liverpool está desejoso de ver o guardião português a defender a sua baliza, ainda mais tendo em conta que o treinador espanhol Rafael Benitez já, quando orientava o Valência, tentou levar o atleta para o seu clube.
Entretanto, Hugo Viana também é notícia. As boas exibições que tem realizado no Sporting têm despertado a cobiça de vários clubes, correndo o rumor de que há inclusive outro clube nacional interessado no seu concurso. Acontece que o passe de Hugo Viana pertence ao Newcastle e ele poderá ser negociado para outro clube,

caso o Sporting não garanta em definitivo o seu concurso. Hugo Viana manifesta interesse em permanecer em Portugal e Alvalade parece ser a sua casa, mas com clubes italianos, espanhóis e outro grande português na corrida, tudo poderá acontecer.
Os dirigentes da SAD leonina já pediram para que os rumores acabem e os jogadores possam jogar em paz. O tempo dirá se são apenas rumores ou não.

Dia Internacional da Mulher

Benfica homenageou funcionárias

A direcção do Sport Lisboa e Benfica não esqueceu o Dia Internacional da Mulher, e prova disso foi o convite dirigido a todas as funcionárias do clube, para uma visita guiada ao Estádio da Luz.
É certo que muitos podem colocar a questão: mas se lá trabalham, porquê esta visita? A resposta é simples: o Estádio é imenso, e além de ser um local de trabalho (e não de passeio), existem zonas que só podem ser frequentadas por alguns funcionários, como por exemplo os balneários, camarote presidencial e relvado.
Foram cerca de 30, as que aceitaram o convite e efectuaram a visita que durou cerca de uma hora e começou no primeiro piso - zona do camarote de executivos e sala de controlo.
A boa disposição entre as funcionárias esteve sempre presente durante a visita, isso mesmo foi constatado na sala de conferencias de imprensa quando três delas ocuparam os lugares na mesa, geralmente destinados a elementos da equipa de futebol, durante as conferencias de imprensa, e se fizeram passar pelo técnico principal Giovanni Trapattoni.

Troféus Laureus 2005

F.C. Porto nomeado para Melhor Equipa do Mundo

O Futebol Clube do Porto está entre os nomeados para os Laureus 2005. A conquista da UEFA Champions League, em 2004, valeu ao emblema azul e branco a presença entre as equipas candidatas ao prémio de Melhor Equipa do Mundo.
A selecção da Argentina de basquetebol, os Boston Red Sox, a European Ryder Cup Team, a Ferrari e a Selecção da Grécia de futebol são, a par do F.C. Porto, os nomeados para este troféu, como ficou confirmado na listagem recentemente divulgada pela organização.
A Laureus World Sports Awards 2005, cerimónia que terá lugar em Portugal, a 16 de Maio, no Casino Estoril, visa reconhecer e

honrar os feitos desportivos de destaque do calendário internacional, relativos às datas compreendidas entre 1 de Fevereiro de 2004 a 31 de Janeiro de 2005.

Canada's Men's Youth (U-20)

Canada draws Colombia, Italy, and Syria for FIFA World Youth Championship Netherlands 2005

Canada's Men's Youth (U-20) Team will play Columbia, Italy and Syria in group E at the FIFA World Youth Championship Netherlands 2005. The tournament will be staged from June 10 to July 2 in Doetinchem, Emmen, Enschede, Kerkrade, Tilburg, and Utrecht.

The draw was held on Sunday, March 6, 2005 in Utrecht, Holland.

"It could have been better. However, it could have been much worse," said Canadian head coach Dale Mitchell.

Group E will be located in Tilburg. Canada will play its opening match on June 12th against Syria before playing Columbia on the 15th. Canada's final match in the group stage is against Italy on June 18th.

"Our first game against Syria is extremely important; Columbia will be tough as they have done well at this level; the final match against Italy will also prove to be difficult and I'm sure it will be of great interest to Canadians," added Mitchell.

Canada recently qualified for the tournament after dominating their group at CONCACAF qualifying with wins over Mexico, Honduras, and Jamaica; extending their CONCACAF qualifying unbeaten streak to nine games.

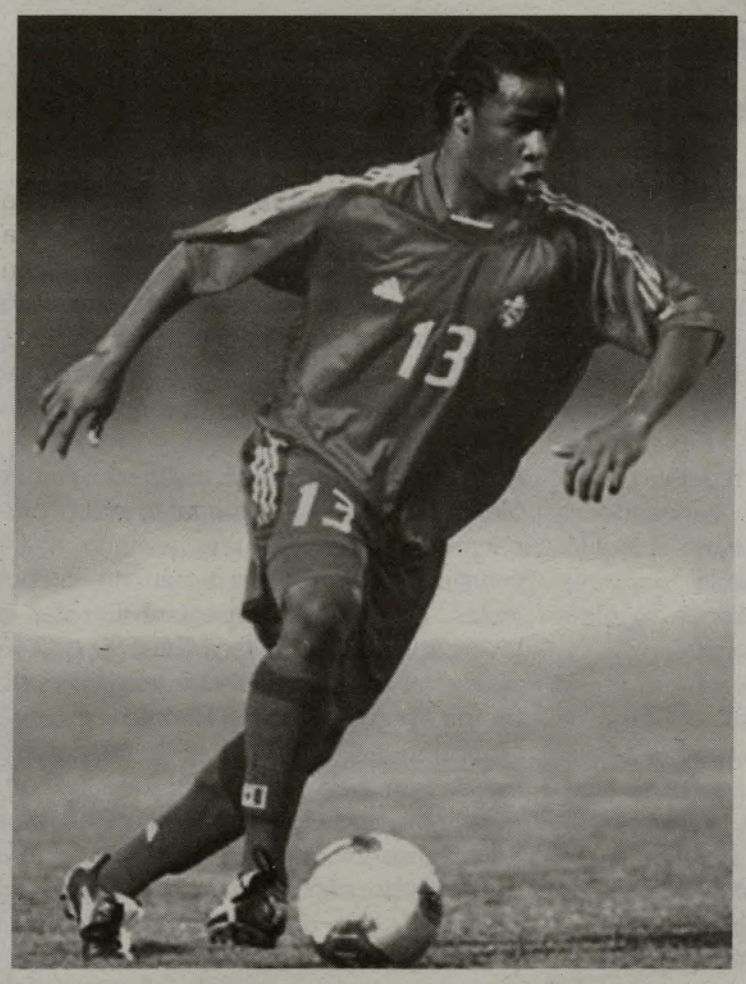
Canada's most recent participation in this event occurred in December 2003 when its squad had its best ever finish, losing to eventual silver medalist Spain, on a golden goal in the quarter-finals held in the United Arab Emirates.

The FIFA World Youth Championship is a 24 nation and 52-match tournament featuring the best young 20-year-old players in the world. It is the second largest event staged by FIFA after the FIFA World Cup.

FIFA World Youth Championship Canada 2007

In August 2004, Canada was awarded the FIFA World Youth Championship 2007 which will take place from July 1-22, 2007. A total of six cities will co-host the Youth Championship, including Edmonton and Toronto, as well as four additional cities to be selected on May 4, 2005.

Last held in the CONCACAF (The Confederation of North, Central America and Caribbean Association Football) region in 1983 when Mexico was the host nation.



Group A (Kerkrade)
Netherlands
Japan
Benin
Australia

Group B (Utrecht)
Turkey
China
Ukraine
Panama

Group C (Doetinchem)
Spain
Morocco
Honduras
Chile

Group D (Enschede)
Argentina
United States
Germany
Egypt

Group E (Tilburg)
Colombia
Italy
Syria
Canada

Group F (Emmen)
Brazil
Nigeria
Korea Republic
Switzerland

Over $166 million to come from FIFA World Youth Championship Canada 2007

The Canadian Soccer Association (CSA) recently retained Deloitte & Touche LLP to conduct a high-level economic impact study concerning all aspects of the FIFA World Youth Championship Canada 2007, including the construction of the York University Stadium.

The review measured the economic impacts of staging the games in Canada, and the associated spending of athletes, FIFA executives, organizing committees, scouts, media and fans coming to Canada to attend the games.

Results of the study indicate an economic impact of an estimated $105.7 million associated with construction of a new stadium at York University in Toronto, $17.7 million for staging the event, and $45.2 million in associated spending. Although additional economic benefits were not included in the assessment, overall projections came-in at over $166 million.

"We are pleased to provide the CSA with our final report of the high-level economic impact assessment of the CSA hosting the FIFA Men's U-20 World Soccer Championship in 2007," said Ronald Bidulka, Firm Director, Deloitte. "In addition to the direct and indirect economic impacts resulting from the staging of this event, Canada should also expect to see a number of other benefits which are beyond quantification in this study, including 'marketing value' arising from increased media exposure, the 'value' of the keeping entertainment spending within Canada, and National pride."

"We are pleased that the championship itself will have a total economic impact on the Canadian economy of $63 million dollars," stated Kevan Pipe, Chief Operating Officer of the Canadian Soccer Association. "As the $35 million of public funding for the $70 million York University Stadium project was directly linked to the CSA securing hosting rights of the FIFA World Youth Championship 2007, we are pleased to see an overall economic impact of $166 million associated with both the championship and the stadium. When one factors in world wide television coverage as well as attendance levels, it is easy to understand why this championship will be one of the largest sporting events ever in this country outside of the Olympic Games."

York University President and Vice-Chancellor Lorna Marsden added: "We are absolutely delighted with the economic impact that this tournament and the stadium will generate for the area, and are proud to be associated with The Canadian Soccer Association and FIFA in playing host to the world in 2007."

The CSA is delighted with the York University stadium project, as well as its location, as it will have a significant impact on the future role of the development of soccer in Canada, beginning with the inaugural match of the FIFA World Youth Championship Canada 2007 scheduled for July 1, 2007.

FIFA World Youth Championship Canada 2007

The FIFA World Youth Championship is a three-week long, 24 nation, and 52-match tournament featuring the best young 20-year-old players in the world. It is the second largest event staged by FIFA after the FIFA World Cup, including such graduates as Maradona, Saviola, Luis Figo, Rui Costa, Bebeto, and Dunga as well as Canada's Craig Forrest and many members of the current Men's World Cup Team including Julian de Guzman, Paul Stalteri, Atiba Hutchinson and Iain Hume.

In August 2004, Canada was awarded the FIFA World Youth Championship 2007 which will take place from July 1-22, 2007. A total of six cities will co-host the Youth Championship, including Edmonton and Toronto, as well as four additional cities to be selected on May 4, 2005.

Last held in the CONCACAF (The Confederation of North, Central America and Caribbean Association Football) region of Mexico in 1983, Canada's most recent participation in this event occurred in December 2003 when its squad had its best ever finish, losing to eventual silver medalist Spain, on a golden goal in the quarter-finals held in the United Arab Emirates.

FIFA World Youth Championship Canada 2005

Canada recently qualified for this year's FIFA World Youth Championship Netherlands 2005 after dominating their group at CONCACAF qualifying with wins over Mexico, Honduras, and Jamaica; extending their CONCACAF qualifying unbeaten streak to nine games.

Silêncio! Cantou-se fado na Casa do Alentejo

A Casa do Alentejo celebrou mais uma das muitas noites dedicadas à canção de Portugal. Os amantes do fado podem, pelo menos uma vez por mês, matar saudades da canção que nos identifica em todo o mundo.

Sábado passado, a Casa do Alentejo foi palco de mais uma noite de fados junto à fonte da sede. Aquecidos pelo calor da lareira que ali existe, os presentes deliciaram-se com as vozes de Humberto Silva, Maria Gomes e Carmen Moscatel, acompanhados à guitarra e à viola por Manuel Moscatel e Carlos Gonçalves, respectivamente. Como já vem sendo tradição na Casa do Alentejo, o fadista João Catalarrana também cantou o seu "fadinho".

Agora com uma nova direcção, a Casa do Alentejo continua a apostar na qualidade e nas tradições não só alentejanas, mas portuguesas.

Bernardete Gouveia

Grupo "Raízes da Lourinhã" em festa de amigos

O Grupo de amigos Raízes da Lourinhã celebrou, no passado sábado, uma festa convívio onde esteve presente, como convidado de honra, o coronel António Ilisário Henriques Rebelo, vindo dos Estados Unidos da América.

Com o objectivo de homenagear estudantes universitários e de reunir amigos naturais da Lourinhã, a festa também contou com a presença do deputado provincial Peter Fonseca e do cônsul geral de Portugal em Toronto, Dr. Emídio da Veiga Domingos. A representar o bcpbank, estiveram Tina Antunes e Ana Bailão.

Apresentados pelo MC da noite, Martinho Silva, os homenageados receberam um diploma e uma medalha que foram entregues pelo deputado Peter Fonseca, pelo cônsul Dr. Emídio da Veiga Domingos e pelo coronel António Ilisário Henriques Rebelo.

Durante os discursos, o deputado Peter Fonseca elogiou a organização pela iniciativa tomada e deu os parabéns aos estudantes que, desta forma, continuam a dar relevo à comunidade. Seguindo o fio condutor de Peter Fonseca, o cônsul geral de Portugal também fez notar que o facto de ter sido escolhida uma sala fora da comunidade para celebrar a festa foi um passo importante para dar a conhecer quem somos e o que representamos.

Por último, o convidado de honra, Coronel António Ilisário, agradeceu o convite que lhe foi feito, manifestando a sua alegria e satisfação por estar ali presente. Sem deixar de elogiar o esforço e o talento dos sete homenageados, o coronel encorajou os jovens a incentivar outros jovens a continuar nos seus passos.

Durante o evento foram distribuídos envelopes pelas mesas para doações a favor da Associação da Diabetes. A festa foi animada e ficou a promessa de haver mais num futuro próximo.

Bernardete Gouveia

25° aniversário do clube Asas do Atlântico

O Clube Asas do Atlântico celebrou mais uma primavera, no fim de semana passado, sob o tema do trabalho desempenhado ao longo de mais de duas décadas e que fazem do clube uma das referências da comunidade.
Conceição Baptista, apresentadora do evento, enalteceu o trabalho desempenhado pelos directores do clube, representados na pessoa da presidente Lucília Simas, incentivando-os à continuação desse trabalho e dedicação.
Entre os convidados de honra, recebidos pela Miss 2004, Nádia Araújo, estavam o cônsul geral de Portugal, Dr. Emídio da Veiga Domingos, que se deslocou pela primeira vez àquele clube, o deputado federal Mário Silva que aproveitou a efeméride para entregar um certificado ao clube, e Rosa de Sousa, em representação da Aliança dos Clubes.
A direcção aproveitou para homenagear como sócios honorários pelo trabalho e dedicação ao clube Tony Oliveira, Lucy Oliveira e Maria Jorge.
O espectáculo foi abrilhantado pelo conjunto Santa Fé.

Ana Fernandes / ptvirtual.com

bcpbank celebra 7° Aniversário da Luso-Can Tuna

A Luso-Can Tuna, a única Tuna Académica no Canadá, celebrou no Domingo, dia 27 de Fevereiro o seu 7° Aniversário com o Festival Sons de Inverno e que contou com o apoio "Gold" do bcpbank. O espectáculo que levou até ao Centro Cultural Português de Mississauga mais de 400 pessoas, teve a participação da fadista Sónia Tavares acompanhada á guitarra portuguesa por Nuno Cristo e à viola por António Melo, da Tuna ESCSTUNIS - Tuna Académica da Escola Superior de Comunicação Social de Lisboa e da anfitriã, a Luso-Can Tuna.
A Luso-Can Tuna, hoje presentemente com cerca de 30 elementos muitos deles jovens já nascidos no Canadá, teve o seu ínicio em 1998. A sua primeira actuação foi inserida na Semana Académica da Associação de Estudantes da Universidade de Toronto. Ao longo destes 7 anos de existência, esta associação tem trabalhado para preservar a cultura Portguesa através de inúmeros espectáculos nas comunidades Portuguesas do Canadá e Estados Unidos, na sociedade Canadiana e ainda com diversas deslocações a Portugal Continental, Açores e Madeira. Os objectivos primordiais desta tuna são o de promover interesse e orgulho entre os jovens Luso-Canadianos pelas suas raízes culturais; criar uma nova expressão cultural com base nas tradições; representar as comunidades Portuguesa e Canadiana de Toronto; e servir como embaixador da harmonia entre ambas as culturas.
Ricardo Valadares, Presidente e CEO do bcpbank, na sua intervenção durante o evento afirmou ser de extrema importância para o bcpbank apoiar iniciativas de âmbito cultural e cujo objectivo principal é motivar as camadas mais jovens para a preservação da sua identidade e herança cultural. "O bcpbank, o Banco da Comunidade Portuguesa, acredita que este é um investimento nos Clientes, nos Colaboradores e na Comunidade de amanhã," continuou o Presidente do bcpbank concluindo ainda que há que reconhecer o esforço que os jovens da Luso-Can Tuna desenvolvem a fim de trazer até ao Canadá uma das tradições académicas de Portugal e que mais interesse desperta por todo o mundo.

#1
Free Eye Exams
#2
You do not pay for your eyeglasses
#3
You do not pay for extras such as tints, anti scratch coating, photogrey and safety lenses.
Union Optical Centre
We make the difference!

10 years serving Local 183 members and their families
We are conveniently located at the Union Centre.
For an appointment call the clinic at
(416) 247.9289 or (416) 240.0855
1263 Wilson Avenue, Suite 106 - Donwsview, Ontario

The Ontario People's Choice Awards

Comunidade escolheu os preferidos

Baseada na edição americana que visa premiar, entre outros, os programas televisivos que o público mais gosta, a primeira edição da cerimónia People's Choice Awards celebrou-se o fim de semana passado, no Ambiance Banquet Hall.

Organizada por Mónica Couto e Valter Silvestre, a cerimónia – cuja apresentação coube a Clara Abreu, José Mário Coelho, Fernando Sousa e Alexandre Franco – premiou pessoas e/ou organizações em vinte categorias.

Uma vez que não havia informação para os meios de comunicação social sobre os nomeados, vamos apenas apresentar os vencedores. Assim, para o negócio de imobiliária (Real Estate), venceu Maria Vieira da Remax, Maria Rita venceu como Agente de Seguros, a firma Costa Law foi premiada na categoria de advogados; quanto a sindicatos, o premiado foi o Local 27. J.C. Pimentel recebeu o prémio fotógrafo preferido. Em ouriversarias, foi premiada a Liberal, restaurantes foi o Chiado, salões de festas para o Pearson Convention Centre. Nos meios de comunicação social, CIRV Fm levou o prémio de rádio preferida, a OMNI a de televisão e Sol Português o prémio para jornais. Paul Branco ganhou na categoria de Dentistas, a Caldense venceu na categoria de padarias, a Casa do Alentejo é o clube preferido e a nível de bancos, o escolhido foi o BCP. Quanto ao entretenimento, TNT levou os prémios de DJ e de Produções, Starlight foi o grupo musical escolhido, Alegre Bravas foi o Estúdio de gravação, Mário Jorge na categoria de fadista masculino e Guida Figueira com fadista feminina. A categoria de artista a solo foi para Shawn Desman e Sarah Pacheco.

No final, os organizadores prometeram organizar anualmente esta cerimónia, havendo a possibilidade de a expandir a outras categorias.

Business Directory/Classified

PRECISA-SE

- Recepcionista para consultório dentário. Email: cvalente@yahoo.com

- Precisa-se de pessoa para vender publicidade. Tel.: 905.891.6331

- Precisa-se de pessoa para escrever português. Bons conhecimentos de português de preferência. Tel.: 905.891.6331

Órfeão Antero de Quental do Portuguese Cultural Centre of Mississauga

Pedimos a todos que tocam instrumentos como: violino, guitarra, órgão, trompete, flauta, Saxofone, acordeão, harpa e queiram-se juntar ao nosso já famoso Órfeão formado por um grupo de bons amigos e com a regência do bem conhecido e famoso Maestro Dr. José Carlos Rodrigues, Telefone para o 905.286.1311 ou 905.567.0567

Anuncie nos classificados

The Portuguese Post

O seu jornal semanário!

Bungalow for Sale

Brampton - Detached with basement apartment. Lot. 60' x 110'

416.616.5484

APARTMENT FOR RENT

One bedroom, entire 2nd floor.

Call: 416.255.5895

Opportunity Knocks

Siemens Business Services is a top 10 global provider of IT Outsourcing Solutions, which operates in over 44 countries worldwide. Siemens Business Services in Mississauga is looking for Bilingual (Fluent in English and Portuguese) individuals to help service our newly acquired customer. Working from our Mississauga location you will be available to work in our 24X7 Call Centre and understand the importance of superior customer service. You will be responsible for taking calls from the customers in order to answer specific questions and evaluate the technical problem. You will resolve the problems where possible and escalate calls when necessary to the appropriate specialist. As a result of our continued success we are looking for:

- Technical Service Representative (#01003)

If you are ready to take the next step in your career, please apply on-line at www.siemens.ca under Careers.

While we appreciate all applications we receive, we advise that only candidates under consideration will be contacted. Note: By submitting personal information to Siemens Canada Limited or its affiliates, service providers and agents, you consent to our collection, use and disclosure of such information for the purposes described in our Privacy Policy, available at www.siemens.ca.

SIEMENS

Global network of innovation.™

FERREIRA AND KOACH

Immigration Services

Over 50 years of combined experience

Peter M. Ferreira, B.A.

Former Senior Canadian Immigration Officer

IMMIGRATION AND CITIZENSHIP SPECIALISTS

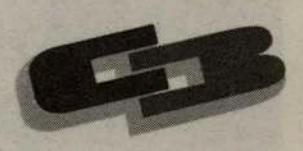
Representatives in Asia, Middle East, Orient

905 College Street, Suite 300 Toronto, On M6H 1A1, Canada

Tel: (416) 653-8938 • Fax: (416) 653-8767 • E-mail: ferkoa@on.aibn.com

www.immigration4canada.ca

MEMBER OF THE ORGANIZATION OF PROFESSIONAL IMMIGRATION CONSULTANTS



Durk Bylsma

Cellular: 905 577 5177
Office: 905 319 0443
Fax: 905 319 2373

CANAL BLOCK

A Division of Macron Industries Corp.

Head Office:
3562 Nugent Road
Port Colborne, ON L3K 5V4

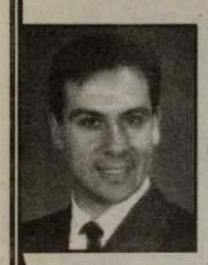
Order Desk: 800 230 5511
Tel: 905 734 9094
Fax: 905 734 9144

Morcela
Farinheira
Chouriço
Paio

Salpicão
Toucinho
Presunto
Linguiça
etc.

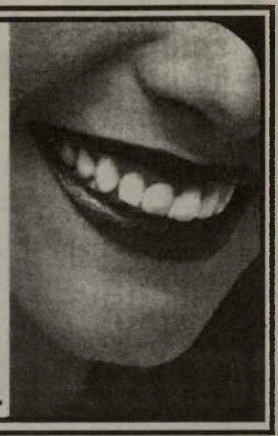
Fabricante de enchidos para todo o Canadá

DENTES ARTIFICIAIS



Carlos M. Valente
D.D.H.I.P.

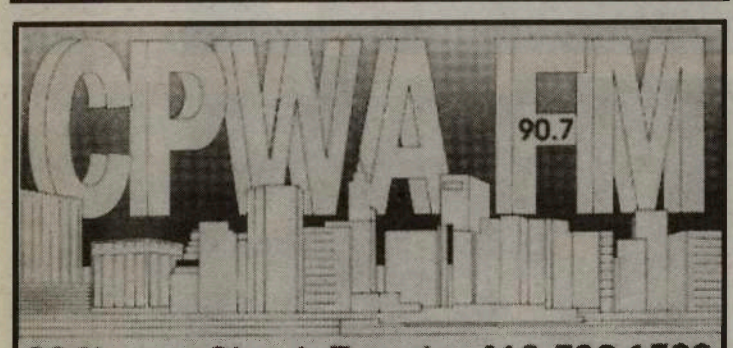
(416) 590-9100



964 Bloor St. West/ 4950 Yonge St.

Férias no Algarve?

Então temos para si, em Portimão, junto à Praia da Rocha, uma espaçosa casa, óptima para duas famílias. Contactem: 416-253-6194



62 Nassau Street, Toronto 416 596-1566
Fax: 416 596-6438

ASAS DO ATLÂNTICO *Estação de Rádio em FM* através do cabo de T.V.

Rogers Cable nas frequências

FM 90.7 e FM 88.3

Quer ter a estação Asas do Atlântico 24 horas por dia em língua portuguesa em sua casa?

Telefone à sua companhia de Cabo TV.

A estação de Rádio Portuguesa com mais Notícias, Desportos, etc...!

UNIQUE HARDWOOD FLOORING

Eduardo Cunha

Fax: (905) 279-5990 Cell: (416) 450-9101
Pager: (416) 866-1572 Tel: (905) 279-6519

Anuncie nos classificados

The Portuguese Post

Business Directory Classified

New Casa Abril RESTAURANT

Authentic Portuguese Cuisine

Januário Barros
&
Cesário Brás

Specializing in Seafood
*Fully Licensed * Live Entertainment*
Catering
Weddings; Baptisms; Banquets; Communions and other events

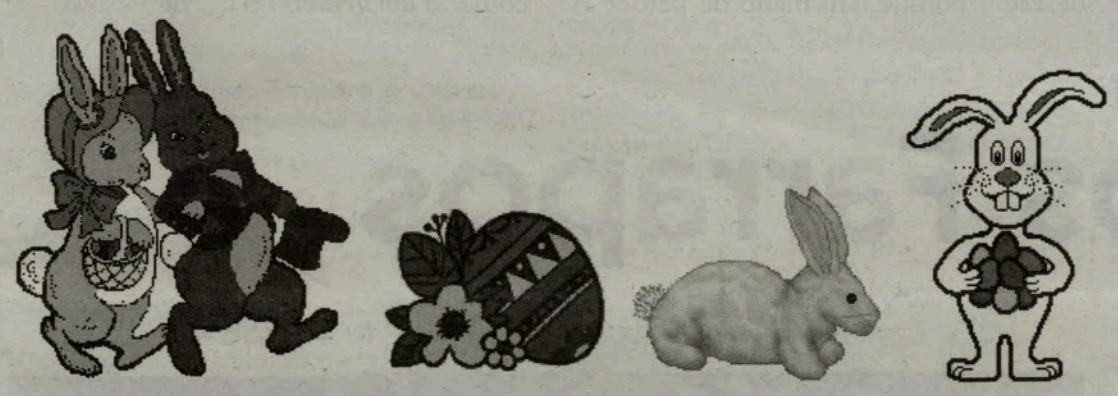
TEL.: (416) 654-9696 / 654-8507 FAX: (416) 654-9058

475 OAKWOOD AVENUE, TORONTO, ON M6E 2W4

"Esta página propõe-te um conjunto de actividades com o objectivo de desenvolver várias competências ao nível da língua materna, despertando o interesse, o gosto e o prazer de estudar Língua Portuguesa."

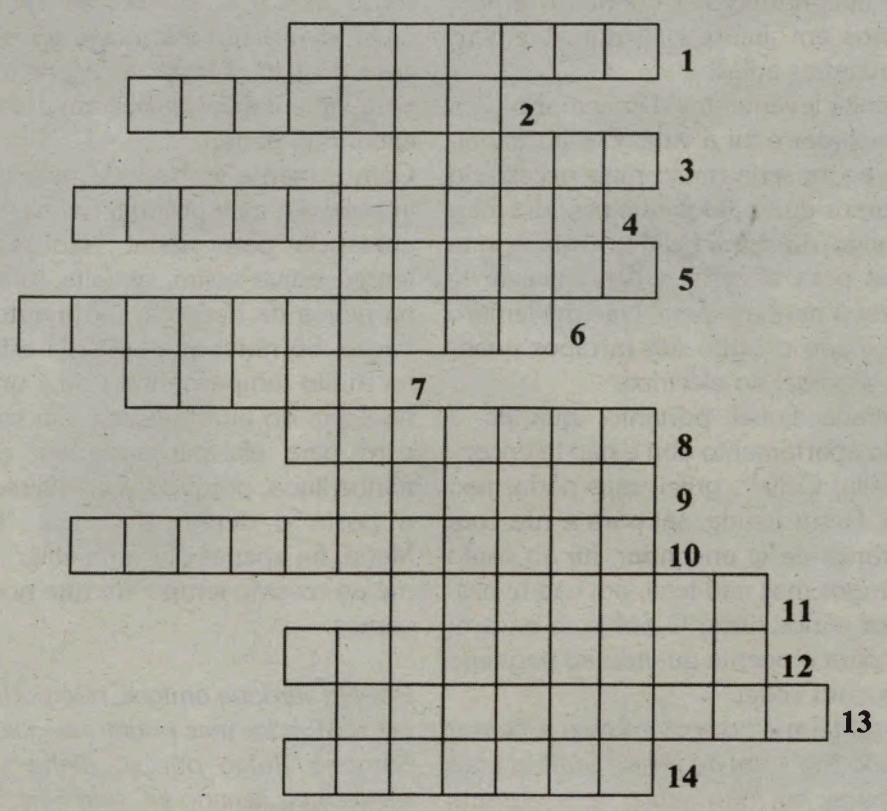
Conhece a tua História

Todo o português deve sentir o desejo e o orgulho de conhecer a História do seu povo, que talhada pelas mãos dos nossos primeiros reis, nos séculos XII e XIII, possui a invejável idade de 850 anos. Estes oito séculos de existência, que enobrecem todo o português e deslumbram qualquer visitante estrangeiro, encerram um passado histórico, rico de arte, de ciência, de arrojo, de aventuras, de façanhas...
Tais proezas colocam os nossos antepassados a par dos heróis e personagens de renome universal pelo contributo que deram ao progresso da humanidade.
Tal testemunho está patente nos inventos, nos homens de ciência, na poesia, nos monumentos...

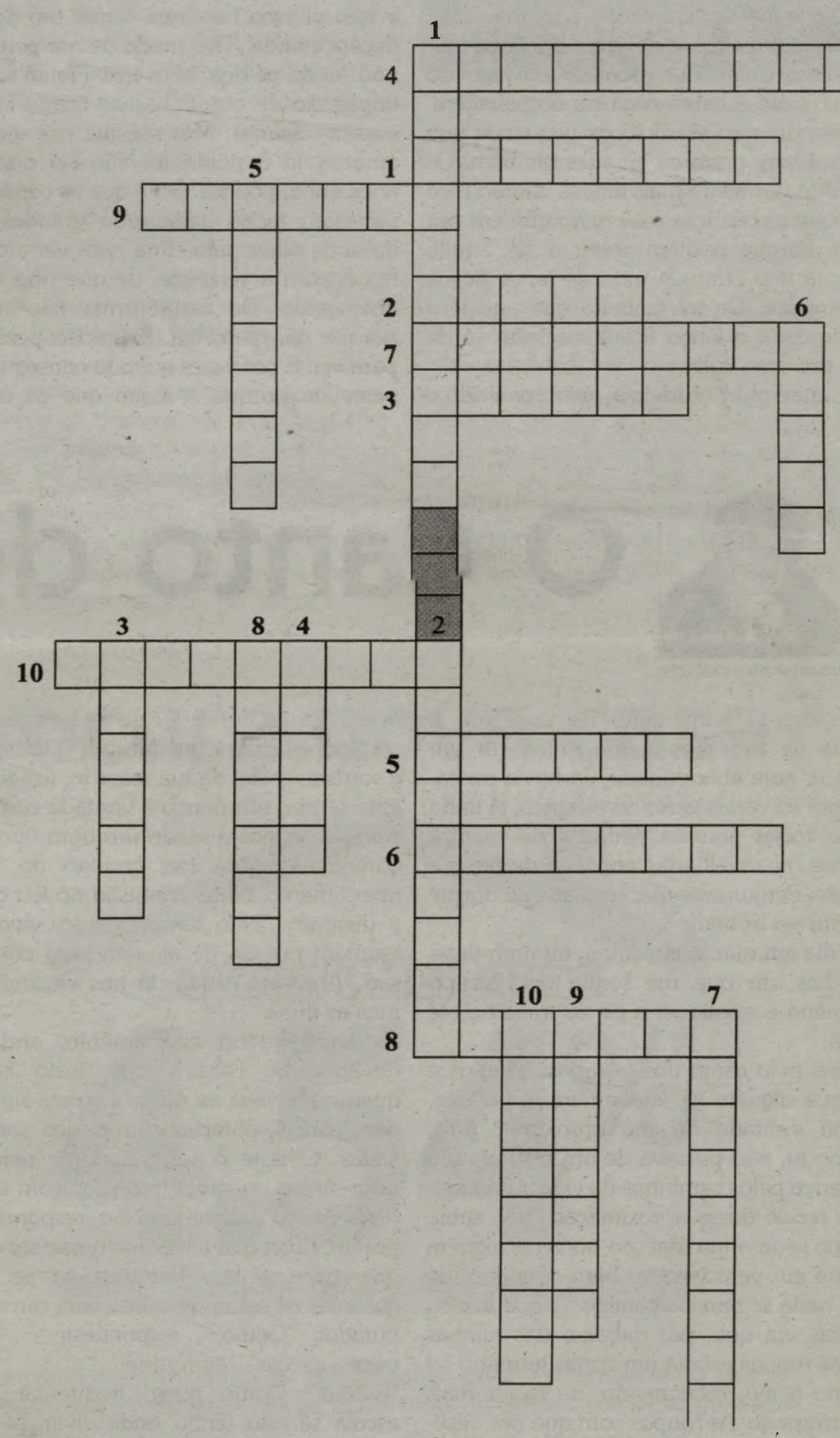


Descobre os antónimos das seguintes palavras:

1. Calmo
2. Calado
3. Macio
4. Arredondado
5. Seco
6. Simples
7. Montado
8. Aceitar
9. Ganhar
10. Vantagem
11. Nublado
12. Proibido
13. Quentíssimo
14. Óptimo



Descobre o plural



Forma o plural das palavras

Horizontais
1. Plural de notável
2. Plural de leal
3. Plural de rural
4. Plural de carrossel
5. Plural de barril
6. Plural de capitão
7. Plutal de abdómen
8. Plural de solar
9. Plural de ourives
10. Plural de capataz

Verticais
1. Plural de consular
2. Plural de sabichão
3. Plural de arrais
4. Plural de ardil
5. Plural de rubor
6. Plural de senil
7. Plural de sedutor
8. Plural de tenaz
9. Plural de ancião
10. Plural de loquaz

Lília Mata
liliamata@hotmail.com

Balamento

"Todos os anos ouvia falar na ida ao Pico, dia do balamento. Eu não sabia o que era um pico, nem imaginava o que lá se fazia. Mas o meu maior desejo era juntar-me a essa multidão de gente, que eram quase todas as pessoas do sítio, no dia de Páscoa.

Até que um dia, o meu tio Agostinho e a minha tia Maria foram ao Pico e decidiram levar-me. Foi uma das grandes alegrias, enorme, da minha infância distante que foi mesmo ontem. Claro que estando no cimo do Pico não se via Pico nenhum. Lembro-me de pinheiros `a minha volta, altos, muito altos, e de gente brincando ao jogo do lenço, das prendas, ao jogo do lume e até à cabra-cega ou à apilhagem. Nesse dia não eram só os pequenos que brincavam, eram os grandes também. Os adultos gostavam mais dessas idas ao Pico do que as crianças e eu acho que era por isso. Porque podiam voltar a ser aquilo que já não eram. A roda do lenço ficava gigantesca. De tal maneira que aquele a quem caía o lenço ficava cansado só de lhe dar uma volta.

Por entre as brincadeiras, ia-se comendo o farnel e assistia-se a uma coisa bonita chamada partilha. Havia também namoricos, que não escapavam aos mais atentos. Ora um sorriso da Maria para o Manuel, além um olhar demorado entre a Mariazinha e o João, e o António que teimava em deitar o lenço à Conceição. Ou uma cantiga, uma simples cantiga. Cantava-se, no Pico. E como era um lugar alto, ouvia-se em todo o lado, ainda mais se estivesse um pouco de vento que levasse consigo essas vozes alegres.

Nessa primeira vez em que estive no Pico e não vi pico nenhum, fiquei um pouco decepcionada. Tive medo de me perder e não saí do pé dos meus tios. Fiquei com a impressão de que tínhamos ficado lá um instante apenas. Mas sei que nos viemos embora já à noitinha. Não sei quantos anos tinha, poucos. Sei é que as coisas me pareciam todas demasiado grandes. Eu tinha de olhar para cima para ver tudo. E fiquei com a sensação de que não tinha visto nada. De certa forma não tinha, porque não percebia. É preciso perceber para ver. E por vezes quando conseguimos perceber, porque é assim que as coisas são, já não somos capazes de ver.

A ida ao pico era o culminar de algumas semanas de jogo do balamento. Primeiro, combinava-se entre as duas pessoas as regras do jogo: os locais, as horas a que se podia dar o balamento e ainda aquilo em que ele consistiria. Ora era um saco de amêndoas, apenas, ou outro de figos passados e se calhar ainda alguns escudos de amendoim ou de tremoços.

E aquilo de que as pessoas eram capazes para ganhar o balamento! Havia quem se disfarçasse com roupas emprestadas e se pusesse horas `a espera que a outra pessoa passasse num determinado sítio do costume. Mas também era provável que essa outra pessoa mudasse de percurso nesse dia, mesmo que isso significasse andar mais uns quilómetros, por entre os pinheirais, se fosse necessário. Assim se virava o feitiço contra o feiticeiro. Ficava 1-0. Quando o jogo tinha começado muito tempo antes do dia de Páscoa, por fim já cansava, porque a imaginação também tem os seus dias bons e os seus maus dias. Mas não se podia desistir, quem desiste é porque tem medo de perder. Às vezes ficava empatado. Era preciso desempatar e combinava-se uma última vez para dar o balamento, se tivesse que ser mesmo no dia de Páscoa, de manhã. Quem podia pagava, claro. Alguns jogos do balamento acabavam com amuos, há pessoas que só aceitam ganhar. Até um simples jogo do balamento. Que é que se há-de fazer? Mas era dia de festa e alguém dava o braço a torcer. Não se fala mais nisso.

Agora o Pico está cheio de apartamentos e já não tem pinheiros nenhuns. Agora é que não parece um pico, nem de lá de cima, nem de lado nenhum. Embora eu fique triste com isso, continuam a construir-se mais apartamentos no Pico, amarelos, brancos, cor-de-rosa.(...)"

Lília Mata
In: Histórias do Bertoldinho

Nota: O Pico aqui referido é o Pico das Eiras (no Sítio da Ribeira dos Pretetes, paróquia das Eiras), onde era tradição as pessoas do Caniço, Ilha da Madeira, irem comer o balamento no dia de Páscoa.

Candeias Leal
candeias@candeiasleal.com

O Canto dos Farrapos

Encontrei-te num canto de uma rua à porta de um prédio que antes era um banco, hoje abandonado. Já havia passado por ali várias vezes no eléctrico, já tinha visto todos aqueles pedaços de mantas velhas, enxovalhadas por falta de água e sabão. Perguntava-me: será que ali dorme algum ser humano?

No dia em que te encontrei, foi num desses dias em que me sentia um farrapo humano e resolvi vir a pé do trabalho até casa.

Passei pelo canto dos farrapos, olhei-os e vi que alguém se encontrava entre eles. Senti vontade de me aproximar pois, como tu, não passava de um ser humano à deriva pelos caminhos da vida. Contudo, tive receio dessa aproximação. Não sabia como seria a tua reacção ao veres alguém como eu: vem vestida, bem calçada, que em nada se parecia contigo. O que tu não sabias era que, por debaixo das minhas belas roupas estava um corpo humano tal como o teu, esfarrapado, ou talvez mais esfarrapado. As roupas com que nos vestimos enganam a nos próprios e a quem nos vê.

Sentada num dos degraus do canto dos farrapos notaste a minha observação e miraste-me com desdém, enquanto que eu, ao te olhar, tentava encontrar coragem para uma aproximação.

Aos poucos fui-me acercando até chegar perto de ti. Sentei-me ao teu lado, disse-te boa tarde, olhaste-me, mas não respondeste, foi nessa ocasião que notei seres ainda uma menina. Sorri ao mesmo tempo em que te dizia:- "És muito bonita, posso ser tua amiga?" Não respondeste. "Queres andar um pouco comigo? Sinto-me tão só", voltei a falar-te.

Sem nada dizeres levantaste-te e caminhaste pelo passeio, fiz o mesmo e acompanhei-te. Andando ao teu lado perguntei-te como te chamavas: - "Célia", respondeste. "Lindo nome, Célia, está a condizer contigo, eu chamo-me Maria". Olhaste-me e sorriste, gostei da tua reacção, achei que já te sentias um pouco à vontade comigo.

Após já termos andado um bom bocado, convidei-te para ires comigo ao meu apartamento. Notei confusão no teu olhar e disse-te:- "Não tenhas medo, vivo só, também preciso de alguém para conversar". Aceitaste e para lá nos encaminhámos as duas.

Já no pequeno apartamento, andavas devagarinho, observando tudo como quem apreciava as minhas coisas simples que, para ti, pareciam um pouco complicadas. Olhaste o computador e perguntaste-me se eu sabia trabalhar com ele: - "Um pouco", disse-te. Não respondeste, porém, notei que talvez me quisesses dizer que não sabias. Perguntei-te se não gostavas de saber trabalhar com um computador. "Como?", respondeste: - "Indo para a escola", retorqui-te.

"Escola!? Como posso frequentar uma escola se não tenho onde viver, se não tenho roupas nem livros?". "Célia, se quiseres podes viver aqui comigo, fazes-me companhia e eu te compro roupas, livros, tudo o que precisares para entrar numa escola. Contudo, tens que frequentá-la todos os dias e estudar; nada se aprende sem força de vontade e muito trabalho!" Concordaste.

Após o jantar, ficamos conversando por algum tempo, fiquei sabendo que não sabias onde andavam os teus pais; depois tomaste um banho, vestiste um pijama meu e fomo-nos deitar. Tu no sofá da salinha, eu no meu quarto. Gostei de te ver fresca e sorridente; teus cabelos ondulados brilhavam como ouro. Já não te vi como farrapo humano e, como tal, também já não me sentia. Combinámos que, no dia seguinte, após chegar a casa do trabalho, iríamos às compras, comprar algo para ti:

roupas, sapatos, coisas assim no género porque material escolar tínhamos tempo, estávamos em Julho e só em Setembro começavam as aulas.

Pela manhã levantei-me devagarinho para não te acordar e fui à vida. O meu trabalho que agora seria muito mais necessário pois éramos duas. Julgo que esse dia foi o mais longo da minha vida, ansiava que passasse para a casa poder voltar e te encontrar à minha espera. Não me lembro de ter olhado o canto dos farrapos quando por lá passei no eléctrico.

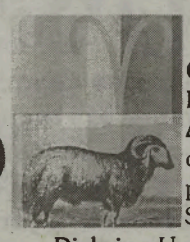
Desalentada fiquei portanto, quando a porta do apartamento abri e não te encontrei. "Célia, Célia!", gritei, mas nada, não estavas. Desnorteada, saí para a rua com a esperança de te encontrar, fui ao canto dos farrapos mas não te vi, em vão te procurei por vários sítios. O Sol já se encaminhava para o poente quando ao pequeno apartamento voltei.

Entrei, sentei-me no sofá e fiquei a pensar após tudo isto, qual de nós se sentiria mais esfarrapada; tu, não sabia, mas eu sim, estava muito mais do que antes de te encontrar. Já havia feito planos, já não me sentia só. Culpei-me por ter ido trabalhar nesse dia, achei que devia ter ficado em casa contigo. Paciência, agora já é tarde para lamentações, talvez um dia te volte a encontrar, pensei.

Com a mente embaciada pela culpa que imputava a mim própria, por ali fiquei sem apetência para nada. Não sei quanto tempo estive assim, envolta como estava na névoa da decepção e da auto-recriminação. Só notei que talvez já estivesse ali há muito tempo quando ouvi uns toques na porta do apartamento. Em sobressalto corri para ela pensando em ti. "Célia, minha linda, porque saíste?", disse ao abrir a porta e deparar contigo. "Desculpa Maria, fui apenas dar uma volta", disseste-me ao mesmo tempo em que nos abraçávamos.

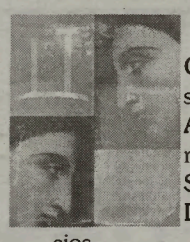
P.S. Na verdade amigos, não podemos salvar o Mundo, mas podemos salvar um ser humano. Julgo que a minha vida faria muito mais sentido se, nela hoje, houvesse uma Célia.

Astrologia



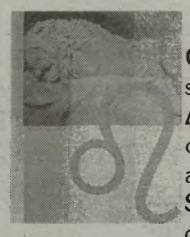
Carneiro

Carta Dominante: O Louco, que significa Excentricidade
Amor: Alguma tendência para a excentricidade pode acabar mal. Faça os possíveis por ser você mesmo.
Saúde: Resguarde-se e proteja-se do frio.
Dinheiro: Use toda a sua diplomacia para resolver um problema laboral.
Cristal Protector: Olho-de-Tigre, ajuda a aumentar a capacidade de tomar decisões e concretizar compromissos.



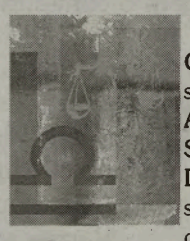
Gémeos

Carta Dominante: Os Enamorados, que significa Escolha.
Amor: Contorne os obstáculos e tudo correrá bem entre si e o seu par.
Saúde: Regular.
Dinheiro: Evite iludir-se com certos negócios.
Cristal Protector: Turquesa, ajuda a lutar contra o stress.



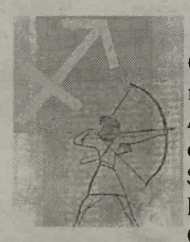
Leão

Carta Dominante: O Dependurado, que significa Sacrifício.
Amor: O seu lado calculista será o maior obstáculo à entrada de novidades no plano afectivo.
Saúde: Tendência para alguns problemas circulatórios.
Dinheiro: A sua alegria contagiará os seus colegas de trabalho. **Cristal Protector:** Aventurina, ajuda a manter o equilíbrio emocional.



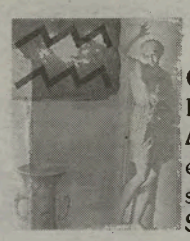
Balança

Carta Dominante: Rainha de Copas, que significa Amiga Sincera.
Amor: Estreite as suas relações de amizade.
Saúde: Evite estar tanto tempo de pé.
Dinheiro: A fraca motivação para trabalhar será notada. Seja mais responsável e dedicado.
Cristal Protector: Rodocrosita, ajuda a afastar a insegurança.



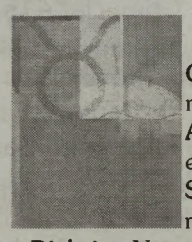
Sagitário

Carta Dominante: 7 de Espadas, que significa Novos Planos, Interferências.
Amor: Reflicta bem antes de tomar uma decisão definitiva.
Saúde: Cuide da sua higiene oral.
Dinheiro: Possibilidade de promoção.
Cristal Protector: Carnélia, ajuda a aumentar a coragem e o poder de resistência às situações difíceis.



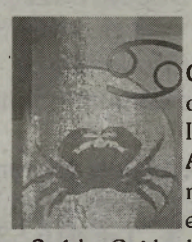
Aquário

Carta Dominante: 9 de Paus, que significa Força na Adversidade.
Amor: Não seja tão ciumento. A confiança é um dos aspectos mais importantes do sucesso das relações.
Saúde: Cuide do seu sistema respiratório.
Dinheiro: Período pouco favorável a novos investimentos.
Cristal Protector: Obsidiana - Floco-de-Neve, ajuda a libertar bloqueios.



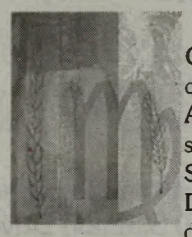
Touro

Carta Dominante: A Imperatriz, que significa Realização.
Amor: Seja cortês com os que o rodeiam e aproveite este dia ao máximo.
Saúde: Programe a sua agenda, de modo a também ter tempo para si.
Dinheiro: Novas oportunidades profissionais em vista.
Cristal Protector: Pedra Esponja, ajuda no desbloqueamento de emoções e sentimentos, a fortalecer o bom humor e a estimular a energia física.



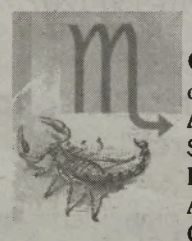
Caranguejo

Carta Dominante: A Roda da Fortuna, que significa Sorte, Acontecimentos Inesperados.
Amor: É possível que numa confraternização social conheça alguém muito especial.
Saúde: Cuide de si e vá ao médico com mais regularidade.
Dinheiro: Hipótese de ser promovido.
Cristal Protector: Madeira Petrificada, ajuda a aumentar a resistência física e intelèctual.



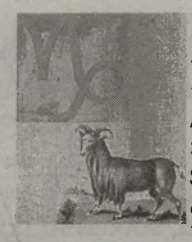
Virgem

Carta Dominante: 6 de Paus, que significa Ganho.
Amor: Seja mais compreensivo com a sua cara-metade.
Saúde: Evite os esforços físicos.
Dinheiro: Possibilidade de entrada de dinheiro.
Cristal Protector: Pedra Esponja, ajuda no desbloqueamento de emoções.



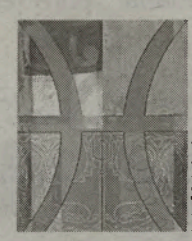
Escorpião

Carta Dominante: Cavaleiro de Copas, que significa Proposta Vantajosa.
Amor: Relações amorosas favorecidas.
Saúde: Proteja-se do frio.
Dinheiro: Avance com novos projectos. A recepção será muito boa.
Cristal Protector: Opala de Fogo, ajuda a desenvolver pensamentos positivos.



Capricórnio

Carta Dominante: 9 de Copas, que significa Vitória.
Amor: Invista na sua relação amorosa. Só sairá a ganhar.
Saúde: Tenha uma alimentação mais equilibrada.
Dinheiro: Respeite os horários que lhe são exigidos pela entidade patronal.
Cristal Protector: Zircónia, ajuda a afastar as energias negativas.



Peixes

Carta Dominante: Ás de Copas, que significa Princípio do Amor.
Amor: Surpreenda o seu par com um presente romântico.
Saúde: Saúde estável.
Dinheiro: Consulte o seu contabilista.
Cristal Protector: Olho de Leopardo, ajuda na harmonia entre os seres humanos.

Cristaloterapia

"O meu marido só olha para jovens"

"Sou casada, e de algum tempo para cá, venho a aperceber-me que o meu marido olha muito para mulheres mais jovens. Sinto-me rejeitada, não sei mais o que fazer para lhe chamar a atenção. (...)"

A.L Lisboa

Cara leitora, a situação por que está a passar é muito desagradável, nenhuma mulher gosta que o marido, quando está na sua companhia olhe para outras mulheres. Fale-lhe sobre o que sente, para que ele se aperceba o quanto a faz sofrer. É também importante que comece a valorizar-se mais e a dar mais atenção ao seu aspecto físico. Arranje-se, compre roupas novas, ponha-se bonita, verá que desta forma o seu marido vai ganhar um novo interesse por si.
Para voltar a viver em harmonia com o seu marido, aconselho-a a colocar no quarto de dormir e na sala de estar um cristal Alexandrite, que ajuda a atrair a sorte e a felicidade.
No caso do seu marido, aconselho-a a colocar debaixo do colchão, no lado em que ele dorme, um cristal Amazonite, que o ajudará a ter mais equilíbrio nas emoções e a ver a excelente mulher que tem a seu lado.

O uso dos cristais não prescinde das recomendações do seu médico.

"Sofro de impotência sexual"

"Ultimamente tenho sentido que ando muito fraco no meu desempenho sexual, fico excitado, mas na hora da penetração o meu pénis fica flácido. A minha mulher não diz nada, mas eu sinto que já está a ficar farta desta situação. Somos casados há trinta anos e isto nunca me aconteceu antes. (...)"

R. C- Coimbra

Caro leitor, o que se está a passar consigo, acontece a muitos homens, não pense que está sozinho. Trata-se de um problema perfeitamente normal que pode estar associado ao stress ou a alguma preocupação que o invade e não lhe permite relaxar e descontrair. Aconselho-o a procurar um especialista na área da sexologia.
Converse abertamente com a sua mulher, porque se falarem sobre o assunto será mais fácil aceitarem-no e tentarem resolvê-lo. Não deixe que este problema afecte a estabilidade do seu casamento.
Para que consiga relaxar e superar esta desordem, aconselho-o a colocar debaixo da sua almofada um cristal Crisoprásio, que ajuda na cura de problemas sexuais.

O uso dos cristais não prescinde das recomendações do seu médico.

Dufferin-Peel CDSB to review school closure guidelines

Trustees put hold on school closures, in view of new Ministry document

At a special board meeting held on February 28th, the Dufferin-Peel Catholic District School Board voted to defer consideration of options related to the closure, consolidation and relocation of schools in order to review the new policy statements and guidelines for closing schools outlined in the Ministry of Education's recently released document, "Good Places to Learn". This action affects a number of Dufferin-Peel schools recommended for closure, consolidation or relocation, including St. James, Mother Mary Ward, and Blessed Trinity elementary schools and Holy Name of Mary Secondary School.
The information contained in the new Ministry guidelines, as well as additional technical papers expected from the Ministry led trustees to postpone decisions related to school closures, consolidations and relocations. "The additional time will give staff and trustees the opportunity to review the new and expected additional information related to facility renewal, capital planning and the closure of schools," said Arthur Peters, chair. "We conduct our business by the book and trustees felt that taking time to review the new information and revise the process, if necessary, is the right thing to do," Peters added.
The Dufferin-Peel Catholic School Board is one of the largest school boards in Ontario, serving approximately 88,000 students in 137 schools located throughout Mississauga, Brampton, Caledon and Dufferin County.

Peter Ferreira
School Board Trustee - Mississauga

Agenda Comunitária

Domingo, dia 13 Março 2005
Reunião com Rancho dos Romeiros
Na igreja de Santa Maria. Para mais informações, contactar Mário Amaral: 905-528-5388.

Asas do Atlântico S.S. Club
1573 Bloor St., Toronto. Tel.: 416-532-3649
Sábado, 12 de Março: Jantar e Baile da Matança do Porco, com arrematações e sorteio. Música a cargo do "D.J. Asas".
Sábado, 19 de Março: Chamarrita com jantar. Música a cargo do "D.J. Asas".

Associação Cultural do Minho
Domingo, 27 de Março, no Lithuania Hall, Festa da Páscoa, Baile com Os Panteras, actuação do Rancho da Casa. Informações e reservas: 416.781.9290; Suzy: 416.261.1396; Octávio: 416.785.7031

Casa das Beiras C.C.C. of Toronto
34 Caledonia Rd., Toronto. Tel: 416-604-1125
Sábado, 12 de Março: Festa de apresentação da Nova Direcção, com música a cargo do "D.J. ZIP ZIP".
Casa da Madeira Community Centre
Sábado, 12 de Março de 2005 - Eleição da Mini-Miss 2005. Actuação dos artistas Melissa André e Porfírio Ribeiro. Apresentação a cargo da locutora Cláudia Afonso Marques. Reservas: 416.533.2401, depois das 6 horas ou para 416.656.5959.

Casa dos Açores de Toronto
Sábado, dia 12 de Março de 2005. Apresentação da nova Direcção. Espectáculo com Daniel Carvalho, Miká, Nancy Costa, pelas 19h30 no Hungarian Canadian Cultural Centre - 840 St. Clair Avenue, Toronto. Reservas, contacte a sede.

Futebol Clube do Porto de Toronto
Sábado, dia 12 de Março de 2005 - Festa da Primavera, actuação de Duo Santos. Jantar com início às 19h30. Marcações até ao dia 17 de Março, telefone para o clube durante a semana entre as 8 e as 10 da noite: 416.536.2921, Lina: 416.988.2896 ou contacte os directores.

F.P.C. Business and Professionals
722 College Street Toronto. Tel: 416-537-8874
*Segundo concurso de ensaio - 2005 "Para mim, ser Português é...", este concurso corre do 1° de Março a 15 de Maio e os vencedores serão anunciados em Junho de 2005. Podem concorrer todos os estudantes do 8° ao 12° ano de descendência Portuguesa residentes no Ontário. Contactar 416-537-8874 ou E-mail: info@portugueseheritage.ca ou visite a página electrónica www.portugueseheritage.ca.

Graciosa Community Centre of Toronto
279 Dovercourt Rd., Toronto. Tel: 416-533-8367
Sábado, 12 de Março: Baile e jantar, com música a cargo do "Duo Santos".
Sábado, 19 de Março: Baile da Primavera, com música a cargo do "D.J. Eloquente".

Igreja de São Mateus
Irmandade do Divino Espírito Santo
706 Old Weston Road, Toronto.
Tel: 416-762-6379
Sábado, 19 de Março: Romaria Quaresmal, com características das romarias que se realizam na Ilha de São Miguel. O percurso será visitar algumas igrejas. O ensaio será no sábado, 12 de Março no salão paroquial da igreja, que sairá da Igreja de São Mateus pelas 9h30 da manhã, regressando pelas 18h30 terminando com a Santa Missa. Contactar 416-783-6721 ou 416-653-7191.

Irmandade do Divino Espírito Santo
Festa Do Imigrante
1671 Dundas Street West, Toronto.
Tel: 416-533-0386
Sábado, 26 de Março: Danças da Páscoa, no Salão da igreja St. Mary's Ukrainian Church, 18 Leeds Str. em Toronto. Contactar 416-533-0386.

Rancho Províncias e Ilhas de Portugal
Sábado, 12 de Março: Festa da Amizade no St. Stephen's Hall, 140 Barton Street East, em Hamilton. Baile com música a cargo do conjunto musical "Mexe Mexe", a artista Jessica Amaro e folclore com o rancho da casa. Contactar 905-547-9752.

Sporting Clube Português de Toronto
1650 Dupont Street, Toronto, Ontario
Tel.: 416.736.1707
Sábado, dia 19 de Março - Baile da Páscoa abrilhantado pelo conjunto Santa Fé

Sport Club Angrense de Toronto
1195 Bloor Street West, Toronto.
Tel: 416-537-1555
Sábado, 12 de Março: Baile da Vassoura, com música a cargo do "D.J. Nazaré Praia".
Sábado, 19 de Março: Baile e Matança do Porco à açoriana, com música a cargo do "D.J. Three Stars".
Sábado, 26 de Março: Tradicional Baile da Páscoa, com música a cargo do "D.J. Martins". Actuação de danças e bailinhos típicos à moda da ilha Terceira.

Sport Club Praiense of Mississauga
860 Stainton Drive, Mississauga.
Tel.: 416-930-1207
Domingo, 27 de Março: Danças da Páscoa, no St. John's Hall, 2185 Stavebank Road, Mississauga. Contactar 416-930-1207.

ATENÇÃO

Todos os Clubes e Associações Portuguesas que queiram ver aqui nesta página publicado os eventos e festas que realizarem, é favor mandar informação por fax: 905.891.0969 ou email: info@theportuguesepost.ca

Lançamento do Livro
De Fátima Roque Antunes
O MEU MUNDO
Sábado, 19 de Março, 2005
No Portuguese Cultural Centre of Mississauga
53 Queen St. North, Mississauga
com inicio as 7:30 p.m.
que também é a FESTA DO SÓCIO com o conjunto RITZ

DRC promove concurso "À Conquista dos Açores"

A Direcção Regional das Comunidades promove este ano a segunda edição do concurso "À Conquista dos Açores", aberto a jovens com idades entre os 18 e 25 anos residentes nas Comunidades açorianas e na Região Autónoma.
A iniciativa visa preservar a língua portuguesa, aproximando a diáspora açoriana ao arquipélago, e, de igual modo, os jovens açorianos à realidade das nossas Comunidades e à própria Região.
O concurso consiste na elaboração de um texto, escrito em língua portuguesa, sobre um dos vários temas propostos pela Direcção Regional das Comunidades, nomeadamente "História dos Açores", para os jovens das Comunidades, e "História da Emigração Açoriana", para residentes nos Açores.
"Património Açoriano nas Comunidades", "Açores e o Mundo: Século XXI", "Biografia" de uma personalidades marcante na Região em diversas áreas, como Antero de Quental, Domingos Rebelo, Família Bensaúde e Frederico Machado, entre outros, e Conto alusivo à "Emigração Açoriana" são os temas comuns deste concurso.
Serão premiados quatro trabalhos das Comunidades, com direito a uma viagem aos Açores, visitando várias ilhas durante uma semana. Em relação aos premiados a nível regional, em número de dois, os vencedores serão contemplados com uma viagem ao Brasil, visitando os vencedores da primeira edição do concurso.

GaCS/FG
GaCS@azores.gov.pt
Maria João Botelho
Telef: 296301152 - Fax: 296287218

Grande Noite de Fados
Camané

no Centro Cultural Português de Mississauga

Sábado, 12 de Março
19h30, com jantar!
Sócios: $50
Não Sócios: $60
53 Queen Street North
Mississauga, Ontario
L5N 1A2
Reserve já a sua mesa!
Tel: 905.286.1311

www.portugalinsite.pt

DESCUBRA

É bom saber que depois do cansaço da viagem
tem 850 km para relaxar.

PORTUGAL

Estas férias, faça mais uns quilómetros e descubra Portugal.

Todos os anos, você faz milhares de quilómetros para matar saudades dos seus. Mas o melhor é que depois tem mais 850 quilómetros à sua espera. Estamos a falar, claro, da nossa costa e do nosso clima fantástico, de um pôr-do-sol de sonho e de praias para todos os gostos. Praias em pequenas enseadas rochosas, escondidas atrás de dunas, com areais finos a perder de vista, ou em típicas vilas piscatórias. Praias selvagens e desertas, em *resorts* de luxo ou urbanas e animadas, cheias de esplanadas e desportos náuticos. A variedade é tanta, que nunca se irá fartar.

RE/MAX

Above the Crowd!®

RE/MAX WEST REALTY INC.

WWW.REMAXWEST.COM

7 locations to serve you - Call 416-769-1616

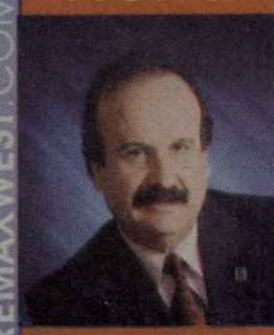
Gianni Melchiorre 416-520-0227

Christine Oliveira 416-769-1616

Mary Pereira 416-769-1616

Imke Wemken 416-545-7500

Maria Vieira 416-769-1616



Manuel Sousa 416-769-1616

Reno'd, legal triplex overlooking High Park. Parking for 4 cars. Easily converted into a mansion. Call Gianni.

OPEN HOUSE! Sat/Sun 1-5

155 High Park Ave.

Prime High Park location. 2 stry, brick semi w/beautiful backyard & 2 car garage with access from lane. Call Gianni.

One of a kind custom built home on a secluded street in Swansea. 250' deep ravine lot w/built-in garage for 2 cars.

Asking $159,900

Lot 18' x 127'. Great price for this starter home on good lot with large backyard ** Basement has walk-out to rear yard ** Main floor also as walk-out to yard. ** Steps to all amenities ** Cozy home in decent condition.

Oakwood & Vaughan

Lovely three bedroom bungalow situated on a quiet street. Two year old, double car garage. Separate entrance to basement apartment and much more.

Rogers & Old Weston Rd

Wow!Great modern home! Fantastic semi-det, only 3 yrs old. feat: stunning lrg, kit, hrdwd flrs, ceramics, oak staircase + railing (from 2nd to bsmt), roman column, skylight, casement windows, patterned concrete patio, fully fenced yard

Asking $214,900

Solid 2 bedroom home close to Bloor subway. Finished basement with separate entrance, 2 full baths. Great starter with easy access to downtown.

Custom built home located on a quiet cul de sac, this house has a beautiful view of the city, hardwood floors through-out, cornice mouldings, granite counter tops, skylight, jacuzzi, beautifuly finished bathrooms & much more.

Asking $328,900

Fantastic sun-filled bungalow on a huge premium lot. Home is nicely decorated & in fantastic condition. Finished basement with in-law suite. Huge deck overlooking the very private yard. Nicely landscaped yard with many fruit trees, Driveway parks 4 cars + 2 more in garage.

OPEN HOUSE! Sat/Sun 2-4

156 Enfield Pl. #2907

Dwntwn Mississauga luxury penthouse steps to shopping & transportation. Brand new 1500 sq.ft condo w/breathtaking views.

Investment property minutes from Downtown & High Park. Large kitchens, balconies & hardwood floors. Call Imke Wemken 416.545.7500

Lovely condo in new & exclusive Waterford project with view of the lake & Downtown. Available for lease. $1399/mth. Call Imke Wemken 416.545.7500

Bloor e Yorkville, 99 Avenue Rd

Apartmento para renda

1 quarto + den, casa de banho com jaccuzi, perto de downtown Toronto, estacionamento subterrâneo para um carro. Para ver esta apartmento chame Maria Vieira 416 616 2985

Caledonia e Eglinton,

Apenas $399,900

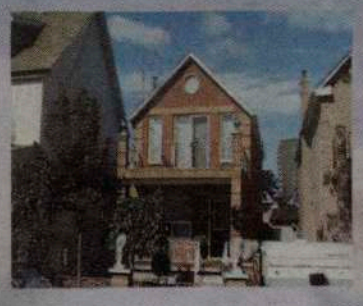
Casa de luxo, apenas 4 anos, 3 quartos de dormir, chãos em madeira e cerâmica, cave acabada, com saida para o quintal, parque para 1 carro.
Chame Maria Vieira 416 616 2985

Dufferin/Dupont

Prime Location. Tremendous investment with over 11,000 sq.ft. on two floors. Brick & cement construction with frontage & access on two streets. Fully air conditioned. Call Manuel Sousa.

Mississauga Rd.

Sep. ent. to a lrg bsmt 1-brm apt. high ceilings. Less than 5 yrs new. Main flr laundry, double car garage. Lots of ceramics, hardwood floors, circular oak staircase. Very bright & super clean.



Perth Ave.

All fully renovated. 3 rooms + kitchen & 1X4 pcs on 1st & 2nd flr, one bdrm + room combined w/ kitchen in bsmt. All 3 separate entrances. Newer brick, windows, bathrooms, doors, 2 fire places.

Mississauga

Fully renovated. Redone floors, new oak kitchen with pot lights and applainces. upgraded trim. Granite entrance and kitchen floor. New windows and front stucco. New roof, new bathrooms w/ceramic tiles.